



REVISTA MENSUAL
DE L'AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS

núm. 31 / febrer de 2009



Antonio Padilla anuncia que deixarà l'alcaldia el mes de març /

04/ CONTINUEN LES OBRES DE REMODELACIÓ DEL RECINTE ESCOLAR DE CAN ROCA 06/ ENTRA EN SERVEI EL CENTRE DE MEDIACIÓ I CONVIVÈNCIA 09/ APROVAT EL PLA INTEGRAL CONTRA ELS MOSQUITS 11/ EL FUTUR TEATRE MUNICIPAL TINDRÀ MÉS DEPENDÈNCIES I SERVEIS QUE ELS PREVISTOS INICIALMENT 12/ EL NOU PLA ESTRATÈGIC DE TURISME NEIX AMB UNA NOVA IMATGE DE MARCA PER A CASTELLDEFELS 16/ EL GRUP SOCIALISTA PROPOSARÀ EL REGIDOR JOAN SAU COM A ALCALDE 21/ EL PLA D'EDUCACIÓ AMBIENTAL ES CONSOLIDÀ 22/ CICLE DE CURSOS 'ACOSTA'T A LA CULTURA' 24/ DEL 20 AL 22, CARNAVAL!!

NOUS CASTELLDEFELENS



ELENA
CARLAVILLA
SUÁREZ
03/10/2008



JOAN BRUCE
MURILLO
SOTO
18/09/2008



PHILIPPE
BOQUET
ZIVKOVIC
29/11/2008



ÁLVARO
SORIA
BRANDAN
04/10/2008

Si voleu que el vostre fill o filla nou nat surti a El Castell, feu-nos arribar una foto, amb el seu nom, data de naixament i telèfon a: comunicacio@castelldefels.org. També ens la podeu portar al Patronat de Comunicació, a l'Ajuntament de Castelldefels.

EL FET HISTÒRIC

Els refugis antiaeris durant la Guerra Civil (I) /

Un dels tants episodis del conflicte armat va ser el bombardeig de la reragua i la població civil. Durant la guerra el territori peninsular va servir de camp de proves on experimentar noves estratègies i tècniques bèl·liques, especialment per part dels exèrcits estrangers implicats.

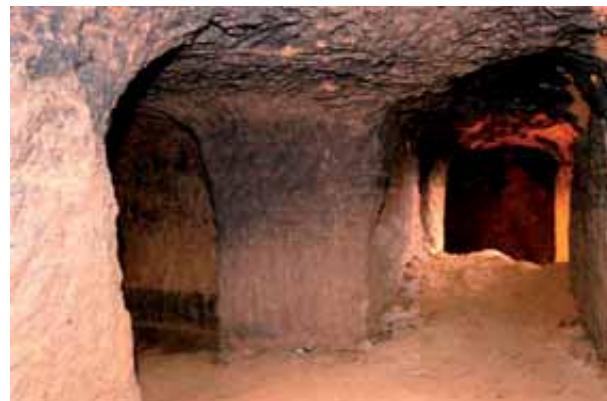


/ El refugi antiaeri de Can Roca és ben a prop de la tanca del cantó muntanya de l'actual recinte escolar. A la imatge de la dreta s'aprecia que fou excavat de manera manual. A baix, plànol de distribució de les estances del refugi, confegit per un dels arqueòlegs autors de la investigació, Montse Sanz. /

En el cas de Catalunya, els efectes més importants sobre la població civil van ser els bombardeigs aeris, els quals varen esdevenir cada vegada més intensos a mesura que s'acostava el final de la guerra. Davant de l'imminent i devastador perill que significava l'atac aeri de la reragua, a l'estiu de 1937 es va crear la Junta de Defensa Passiva de Catalunya, que depenia directament de la Generalitat i que va promoure la creació de les pertinents Junes de Defensa Locals i de Vegueria. Tenien com a missió, entre d'altres, la protecció de la població civil, amb la construcció de refugis antiaeris. A més coordinaven els esforços locals amb la D.E.C.A. (Defensa Especial Contra Aeronaus) i altres organitzacions de defensa activa, per tal d'agilitzar la comunicació dels atacs a la població i organitzar els serveis de socors, reco-

llida i atenció als ferits. Altres particulars i institucions, tant privades com públiques, se sumaren també a la construcció de refugis antiaeris. A l'Arxiu Municipal de Castelldefels es conserva molt poca documentació referent a la protecció de la reragua durant el període de la Guerra Civil. Els pocs testimonis de l'organització de la defensa del municipi són els actes dels plens de l'Ajuntament. A través d'aquesta documentació, sabem que a Castelldefels es va crear la Junta de Defensa Passiva Local el 3 de març de 1938 i que es construiran una sèrie de refugis tant al nucli urbà com a les masies més aïllades del centre. L'any 2003 dins el recinte de l'escola

/ Dreta: dibuix d'un bombarder a l'Església del Castell, obra d'alguns dels brigadistes que hi va ser empresonat /



Can Roca de Castelldefels va quedar al descobert un refugi antiaeri de la Guerra Civil molt ben conservat, excavat en el pendent de la muntanya que hi ha entre la falda del turó de Can Roca i el nucli antic de la població. El refugi [v. fotos] va ser excavat de manera manual a l'argila vermella del terreny. [Continua el mes que ve] /

Montserrat Sanz Borràs i Joan Daura Luján



Ajuntament de Castelldefels
Patronat Municipal de Comunicació i Imatge
Tel.: 93 665 11 50
Fax: 93 664 09 99
www.castelldefels.org/butlleti
butlleti@castelldefels.org

Butlletí de Castelldefels / Febrer de 2009 / Núm. 31

Edita: Ajuntament de Castelldefels Impressió: Trabajos Gráficos Alfadir, S.A. Tel. 93 377 95 03

Director: Miguel Ángel Vázquez Redacció: Xavier Martín i Sergio Medina

Presidenta del Patronat Municipal de Comunicació i Imatge: Núria Milà Fotografia: Ramon Josa Dipòsit Legal: B-38.424/79

D'aquesta revista se n'editen 24.000 exemplars i es distribueixen gratuïtament per tots els habitatges de la ciutat.

Si algú no la rep per la circumstància que sigui, preguem que ho indiqui al gabinet de premsa



Imprès en paper ecològic



/ Antonio Padilla i Reche
Alcalde de Castelldefels

Castelldefels aprovecha sus oportunidades /

Una de las herramientas que tienen las administraciones para afrontar la crisis económica es aumentar la inversión en obra pública para paliar en la medida de lo posible la caída del consumo. Por ello, y porque también era un objetivo del Ayuntamiento, el presupuesto municipal para 2009 contempla la inversión más importante que se haya dado nunca en la ciudad: 23 millones de euros. Se cumple con ello el doble objetivo de mejorar la ciudad y favorecer que la rueda de la economía siga girando.

El Gobierno de España ha perseguido ese mismo objetivo con el denominado plan Zapatero. Mediante este plan, el Gobierno destina ayudas a los municipios para que inviertan en obras que no estaban previstas en sus presupuestos. El Ayuntamiento de Castelldefels se puso rápidamente manos a la obra para que no se perdiese ni un sólo céntimo de los 10 millones de euros que nos corresponden por el número de habitantes y ya han sido presentados los proyectos que se financiarán con las ayudas del Gobierno.

Aumentamos la inversión en obra pública para frenar la caída del consumo

Además de luchar contra el desempleo, este dinero nos va a permitir mejorar el espacio público, aumentar las infraestructuras de servicios y poner al día algunos equipamientos ciudadanos. Mejoras en la vía pública que van a ser más necesarias que nunca después del vendaval que sufrimos el pasado 24 de enero y que provocó numerosos daños materiales. A propósito de este asunto, quiero aprovechar para agradecer la colaboración ciudadana y la paciencia colectiva demostrada en la espera por recobrar la normalidad. Se pone de manifiesto una vez más que los ciudadanos y las ciudadanas de Castelldefels tienen un espíritu cívico, que se hace aún más manifiesto cuando las circunstancias son adversas. /

Castelldefels aprofita les oportunitats /

L'objectiu és doble: millorar la ciutat i afavorir que l'economia continuï girant

Una de les eines que tenen les administracions per fer front a la crisi econòmica és augmentar la inversió en obra pública per a paliar en la mesura del possible la caiguda del consum. Per això, i perquè també era un objectiu de l'Ajuntament, el pressupost municipal per a 2009 contempla la inversió més important que s'hagi donat mai a la ciutat: 23 milions d'euros. Es compleix amb això el doble objectiu de millorar la ciutat i afavorir que la roda de l'economia continuï girant.

El Govern d'Espanya ha perseguit aquest mateix objectiu amb l'anomenat pla Zapatero. Mitjançant aquest pla, el Govern destina ajudes als municipis perquè inverteixin en obres que no estaven previstes en els seus pressupostos. L'Ajuntament de

Castelldefels es va posar ràpidament en marxa perquè no es perdés ni un sol cèntim dels 10 milions d'euros que ens corresponen pel nombre d'habitants i ja han estat presentats els projectes que es finançaran amb les ajudes del Govern.

A més de lluitar contra l'atur, aquests diners ens permetran millorar l'espai públic, augmentar les infraestructures de serveis i posar al dia alguns equipaments ciutadans. Millores en la via pública que seran més necessàries que mai després del vendaval que vam patir el 24 de gener i que va provocar danys materials nombrosos. A propòsit d'aquest assumpte, vull profitar per a agrair la col·laboració ciutadana i la paciència col·lectiva demostrada en l'espera per recobrar la normalitat. Es posa de manifest una vegada més que els ciutadans i les ciutadanes de Castelldefels tenen un esperit cívic, que es fa encara més manifest quan les circumstàncies són adverses. /

RÁPIDA REACCIÓN DE LOS SERVICIOS MUNICIPALES PARA MINIMIZAR LOS DAÑOS Y RECUPERAR LA NORMALIDAD /

Castelldefels recupera la normalidad tras el temporal/

CASTELLDEFELS SUFRÍÓ, COMO EL RESTO DE CATALUNYA, UNA TORMENTA DE VIENTO HURACANADO QUE PROVOCÓ MÚLTIPLES INCIDENCIAS, TANTO EN EL ÁMBITO DE LA VÍA PÚBLICA COMO EN EL ÁMBITO PRIVADO. EL AYUNTAMIENTO ESTABLECIÓ DESDE EL PRIMER MOMENTO EL PROTOCOLO DE EMERGENCIAS Y DIO RESPUESTA A LAS INCIDENCIAS PARA RESTABLECER LO ANTES POSIBLE LA NORMALIDAD

El Ayuntamiento movilizó todos los recursos posibles para dar respuesta a las emergencias producidas por la tormenta de viento del pasado 24 de enero, que presentó rachas de 115 km/h en la estación de control del Servei Català de Meteorología en Vallirana. En un primer momento, esas actuaciones se dirigieron a solucionar los problemas de la vía pública limpiando las vías de circulación y asegurando que todos los vecinos del municipio pudieran acceder a sus viviendas. Una vez superado el posible peligro de las primeras horas, el trabajo municipal se centró en recuperar la normalidad en la vía pública de la ciudad. Para ello, en los días posteriores a la tormenta se movilizaron múltiples equipos tanto de empresas públicas como privadas para devolver el paisaje de Castelldefels a como era antes de la tormenta, y recuperar la normalidad en los equipamientos afectados, entre ellos, tres centros escolares que se vieron obligados a suspender sus clases durante un par de días.

Además, el Ayuntamiento habilitó en el edificio consistorial una oficina de asesoramiento para los afectados por el temporal que analizaba cada caso y aconsejaba la vía más ágil para la tramitación de las reclamaciones. Al cierre de esta edición, del sábado 24 al martes 27, el Ayuntamiento había gestionado más de 2.800 incidencias, llegadas vía Oficina de Atención Ciudadana y Policía Local.

Por otro lado, la ciudad mostró su pesar a las familias de todos los fallecidos por este temporal. Entre ellos estaba un joven vecino de la ciudad, estudiante del colegio Frangoal, que era miembro del Club de Béisbol Sant Boi y que fue sorprendido por el derribo de una instalación deportiva. /



/ Agentes de la Policía Local colaboraron en la emergencia /



/ Efectivos de los bomberos trabajan ante un pino de grandes dimensiones /



/ Un equipo de limpieza trabaja en el barrio de Castillo. Abajo, efectivos de Jarfels /



/ El fuerte viento abatió cables de fluido eléctrico /





/ Imagen virtual del futuro aspecto de los CEIP en su fachada a la avenida Lluís Companys/

INICIADA TRAS EL VERANO DE 2008, LA PRIMERA FASE DE ESTA OBRA COMPLEJA AVANZA SEGÚN LO PREVISTO /

Los CEIP Can Roca y Torre Barona se beneficiarán de una mejora integral /

EL AYUNTAMIENTO Y LA COMUNIDAD EDUCATIVA DE ESTAS DOS ESCUELAS DE CASTELLDEFELS VELAN PORQUE EL DESARROLLO DE ESTA OBRA DE GRAN CALADO NO ENTORPEZCA LA ACTIVIDAD ACADÉMICA DIARIA Y LLEGUE A BUEN PUERTO. LA REMODELACIÓN INTEGRAL DE LOS EDIFICIOS EXISTENTES Y LA CONSTRUCCIÓN DE NUEVOS ESPACIOS ESTÁ SIGUIENDO EL RITMO PREVISTO EN EL PROYECTO



Aunque no tiene competencias en materia de construcción de nuevos equipamientos educativos, el Ayuntamiento comprende que la calidad de la educación pública es una preocupación constante entre la ciudadanía. De este modo, colabora con la adminis-

tración de la Generalitat para mejorar la calidad y la cantidad de la oferta de plazas en Castelldefels.

Así las cosas, el proyecto de remodelación del CEIP Can Roca y del CEIP Torre Barona surge de un convenio firmado por

el municipio y el Departamento de Educación de la Generalitat, por el cual el Ayuntamiento, junto con el Àrea Metropolitana, se encargó de redactar el proyecto ejecutivo de la obra, proyecto que fue entregado a la administración autonómica, que es quien dirige, ejecuta y financia la obra.

>Cada centro, instalaciones propias

La primera fase de los trabajos se inició en septiembre de 2008. Ambos centros comparten geográficamente la manzana que forman las calles Dr. Trueta, Can Roca, avenida Primer de Maig y avenida Lluís Companys.

Cuando el proyecto esté finalizado, el CEIP Can Roca y el CEIP Torre Barona dispondrán de sus propios servicios independientes: comedor, biblioteca, gimnasio, etc.

Del actual Torre Barona se conservarán los dos edificios centrales, que serán rehabilitados por completo. El proyecto comprende la retirada de las instalaciones preconstruidas, actualmente en uso, y la construcción de un nuevo volumen con fachada a la avenida Lluís Companys.

Por su parte, del CEIP Can Roca se conservará el edificio principal. A ambos centros escolares se anexarán sendos edificios de nueva construcción, uno para cada recinto, destinados a las líneas de educación infantil. Además de estos edificios de nueva construcción cada CEIP contará con patio propio e independiente. Los espacios generados entre ambos colegios se habilitarán como zona verde, deportiva y de recreo. /

/ El proyecto de remodelación de los CEIP del entorno de Can Roca comprende la construcción de nuevas edificaciones. En la ilustración superior se aprecian, en color naranja, los edificios existentes, que se mantendrán e incorporarán mejoras. El resto (color gris) será obra de nueva construcción que se anexará a los actuales volúmenes /

El Ayuntamiento colabora con la Generalitat para mejorar la calidad y la cantidad de las plazas escolares



/ Las dependencias del Centro de Mediación se encuentran en el Centro Cívico Vista Alegre, calle Giralda, número 6. Al servicio también se puede acceder a través de la OAC /

ESTE NUEVO SERVICIO MUNICIPAL GRATUITO ATIENDE YA A LA CIUDADANÍA /

El Centro de Mediación interviene ya en conflictos de convivencia ciudadana /

LA MEDIACIÓN ES UN SERVICIO CONFIDENCIAL QUE TIENE SU SEDE EN EL CENTRO CÍVICO VISTA ALEGRE, EN LA CALLE GIRALDA NÚMERO 6

► ¿Qué es el Centro de Mediación?

Es un espacio donde nos ayudan a resolver los conflictos que se producen en nuestro entorno de una forma rápida, pacífica, confidencial y gratuita. El Centro de Mediación y Convivencia Ciudadana tiene como objetivo mejorar la calidad de vida de la ciudadanía.

► ¿Qué temas trata?

Cualquier conflicto derivado de las relaciones personales y la convivencia, como por ejemplo:



En el ámbito vecinal: ruidos, higiene, comportamientos incívicos, desacuerdos en las comunidades de vecinos, ascensores, etc.

En el ámbito escolar: enseña al alumnado a tratar sus conflictos de forma pacífica y dialogante. Da pautas a los padres y las madres para ayudar a educar a sus niños y niñas en la cultura del diálogo y la convivencia.

► ¿Cómo funciona?

Un equipo de profesionales de la mediación que provienen de diferentes ámbitos (el derecho, la psicología, la pedagogía, etc.), trabaja de forma imparcial y vela por el equilibrio entre las partes implicadas con



/ El alcalde se reunió con los responsables del centro el 15 de diciembre /

el objetivo de que encuentren una fórmula para solucionar el conflicto.



La persona mediadora conduce el proceso, en un espacio neutral, para facilitar la comunicación entre las partes y que puedan aclararse por ellas mismas y exponer sus diferencias en un entorno de respeto.

► ¿Cómo solicitar la mediación?

Para iniciar el proceso sólo es necesario que una de las partes lo solicite. El equipo de mediadores se pondrá en contacto con la otra parte para invitarla a sentarse juntos e intentar resolver la situación.

La mediación, entendida como una alternativa a la vía judicial, solamente se iniciará si todas las partes implicadas la aceptan de forma voluntaria. /

/ ANTE UN CONFLICTO, VENTAJAS DE OPTAR POR LA MEDIACIÓN /

Es económico: Ahorra tiempo y dinero, ya que es un servicio gratuito para los vecinos y vecinas de Castelldefels.

No se pierde nada: Es un procedimiento absolutamente voluntario; así como las partes acceden voluntariamente a intentar la mediación pueden retirarse del proceso en cualquier momento.

Todos ganan: Las partes llegan a un acuerdo en absoluta libertad; por tanto, sólo acordarán aquello que beneficie a ambas.

Yo decido: Los mediadores no toman partido por ninguna de las partes. No ofrecen asesoramiento legal; sólo fomentan que se dé un acuerdo libre.

Es confidencial: Los mediadores no revelarán ninguna información. El principio básico del proceso de mediación es la confidencialidad.

Es una oportunidad: La mediación garantiza un marco de respeto único donde ser escuchado y escuchar, cambiar aquello que no nos gusta y mejorar la calidad de vida de la comunidad. /

Centre de Mediació i Convivència Ciutadana de Castelldefels

Centro Municipal
Vista Alegre
Calle Giralda, 6
Tel. 93 634 21 11
mediacio@castelldefels.org

Horarios de atención:
los lunes y los miércoles,
de 10 a 19 h.

Entrada de casos todos los días
de la semana a través de la
Oficina de Atención Ciudadana
(OAC) 93 665 11 50



CASTELLDEFELS AVANÇA

EL DOCUMENT PRESENTA L'IMPACTE ACÚSTIC QUE OCASIONA /

Aena actualitza el Mapa de Soroll de l'aeroport /

L'ENS QUE GESTIONA ELS AEROPORTS ESPANYOLHS HA INICIAIT EL PROCÉS PER ACTUALITZAR EL MAPA ESTRATÈGIC DE SOROLL DEL PRAT, ARRAN DE LES AL·LEGACIONS PRESENTADES PELS AJUNTAMENTS DE CASTELLDEFELS I GÀVÀ

Aena va obrir, el 9 de desembre passat, el termini d'informació pública del mapa estratègic de soroll de l'aeroport del Prat actualitzat, que presenta l'impacte acústic que l'activitat de l'aeròdrom té sobre l'entorn. El mapa actualitzat recull els increments de trànsit dels dos últims anys en els quals l'aeroport ja ha passat de 26,9 milions de passatgers, l'any 2005, a 32,7 milions l'any 2007.

L'actualització es produueix arran de les al·legacions presentades pels ajuntaments de Castelldefels i

Gavà, ja que, fa un any i mig, Aena va presentar el mapa de soroll del Prat a partir de dades de 2005, quan la configuració de pistes no era l'actual i quan el volum de trànsit de l'aeroport era molt menor. La Comissió de Foment del Congrés dels Diputats i el Senat, en base a les al·legacions presentades per Castelldefels i Gavà, va aprovar una proposició no de llei que instava Aena a revisar el mapa amb dades de 2007. L'Ajuntament ha expressat la seva satisfacció pel compromís contret per Aena. /

PLAN DE TRANSPORTES DE VIAJEROS DE LA GENERALITAT

Dos nuevos carriles BUS hacia Cornellà y Barcelona /

LA GENERALITAT HA APROBADO EL PLAN DE TRANSPORTES DE VIAJEROS PARA MEJORAR EL TRANSPORTE INTERURBANO

El Plan contempla la creación de un carril específico para autobuses en la autovía C-31, que conectará Castelldefels con la plaza España de Barcelona, y otro más entre Castelldefels y Cornellà en la carretera comarcal C-245. No obstante, la anchura de las vías no se verá reducida. La intención es que los nuevos carriles ganen espacio de los laterales de la calzada y del arcén central. Según las necesidades, podrán ser utilizados también por vehículos de alta ocupación (VAO), es decir, con más de cuatro personas. /



/ 07
FEBRER-09

/ PRIMERES JORNADES SOBRE L'IMPACTE AERI /



L'Associació Nacional d'Afectats per l'Impacte del Trànsit Aeri, constituïda per afectats dels aeroports de Barcelona, Madrid, Bilbao, Alacant i Saragossa, va celebrar el 22 de gener, a al capital catalana, les primeres Jornades de Treball.

A la trobada, organitzada per la plataforma Prou Soroll amb el patrociní de l'Ajuntament de Castelldefels, van assistir rellevants especialistes i afectats pel soroll aeri, que van analitzar la situació actual i van presentar solucions. /

VELOCIDAD VARIABLE /

El pasado 15 de enero, el Servei Català de Trànsit puso en funcionamiento la norma de velocidad variable en la C-31 y la C-32 entre Castelldefels y la plaza Cerdà y el Nus del Llobregat, respectivamente. No obstante, hasta el 15 de marzo no se empezará a sancionar las infracciones. El sistema modifica la velocidad máxima permitida mediante nuevos paneles luminosos que indican en cada momento la velocidad máxima. Las limitaciones descenderán en franjas de 10 km/h. El límite nunca será inferior a 40 ni superior a 80. /

/ DESCUENTOS EN EL IBI /

La Entidad Metropolitana del Transporte ha incluido en el recargo que se aplica en el IBI para financiar el transporte público una exención total para primeras residencias de valor catastral inferior a 40.000 euros. Además, ha establecido una bonificación del 50% para familias numerosas con ingresos inferiores a 30.000 euros. /

LA PLANTA DEJÓ DE RECIBIR RESIDUOS EL 31 DE DICIEMBRE, Y EL 31 DE MARZO CERRARÁ DEFINITIVAMENTE /

Entran los últimos camiones en la Planta de Compostaje de Castelldefels /

LA PLANTA, DEDICADA AL COMPOSTAJE DE RESIDUOS ORGÁNICOS, INICIÓ EL PASADO 1 DE ENERO EL PROCESO PARA CESAR SU ACTIVIDAD, QUE CONCLUIRÁ EL 31 DE MARZO, FECHA EN LA QUE DESAPARECERÁN LOS MALOS OLORES QUE PROVOCAN



/ Uno de los últimos camiones que descargó materia orgánica en la planta, el 31 de enero /

La planta de compostaje de residuos de Castelldefels inició el pasado 1 de enero el proceso para cesar su actividad, después de que el 31 de diciembre entraran en las instalaciones los últimos camiones cargados con residuos orgánicos y de jardinería. Hasta el 31 de marzo, la instalación continuará con su actividad para tratar todos los residuos que entraron hasta ese día 31 de diciembre.

Según el alcalde de Castelldefels, Antonio Padilla, «*la planta tiene un rendimiento bastante alto por lo que primero se buscó el consenso con la empresa Metrocompost SA y la Entidad Metropolitana del Medio Ambiente para buscar una solución alternativa de forma que los residuos que hasta ahora se trataban en Castelldefels se redistribuyen entre otras instalaciones del área metropolitana*». Se recuperará además para la ciudad gran parte del suelo que la planta ocupa actualmente. El Ayuntamiento utilizará estos terrenos y edificios para ubicar servicios municipales.

El cierre de la planta se fundamenta en la necesidad de eliminar las molestias que los malos olores generan en el entorno. /

/ SANCIONES POR CONDUCTAS INCÍVICAS /

Más de **25 personas** ya han sido sancionadas en los primeros días de 2009 por **incumplir alguna de las ordenanzas en materia de limpieza y civismo**. El Ayuntamiento, por una ciudad más cívica.

- | | |
|--|-----------|
| ■ Incumplimiento de la ordenanza de limpieza: | 3 |
| ■ Vertidos en la vía pública: | 3 |
| ■ Actas de inspección: | 5 |
| ■ Otras infracciones: | 15 |

HAY QUE OBTENER UNA TARJETA EN LA 'DEIXALLERIA' /

Reciclar en la 'Deixalleria' comporta descuentos de hasta un 14% en la factura del agua /

LOS DESCUENTOS SE APLICARÁN EN FUNCIÓN DE LAS VECES QUE SE DEPOSITEN RESIDUOS EN LA DEIXALLERIA

En 2009, reciclar en la 'Deixalleria' de Castelldefels (Ctra. de la Sentiu, s/n) puede suponer para la ciudadanía importantes descuentos en la factura del agua. Estos descuentos se aplican en función de las veces que se acuda a depositar residuos. Esto se sabe mediante las veces que se utilice la tarjeta que se consigue en la misma 'Deixalleria'. Para obtenerla, es necesario que el usuario aporte una factura de la Sociedad General de Aguas de Barcelona para anotar los datos del titular y poder aplicar los descuentos con el número de contrato.

Cuanto más se acuda a la 'Deixalleria', mayor es el descuento

La iniciativa es exclusiva para particulares. No podrán obtener tarjeta ni industriales ni comerciales (como tales) ni las comunidades en las que el recibo del agua es común. El descuento es mayor dependiendo del número de veces que el usuario vaya a la 'Deixalleria': con dos veces se consigue el 1%, con tres veces el 2... y así hasta el máximo descuento del 14%, que se logra usando la instalación de reciclaje 15 veces. El descuento únicamente se aplica sobre la Tasa Metropolitana de Tratamiento y Deposición de Residuos Municipales (TMTR)./



/ HORARIOS /

- | | |
|-----------------------|---------------------------|
| ■ De lunes a viernes: | 8:30 a 13:30 / 15 a 18 h. |
| ■ Sábados: | 8:30 a 14:30 / 16 a 19 h. |



/Fumigació del cementiri,
realitzada l'octubre de
l'any passat /

CASTELDEFELS AVANÇA

/09
FEBRER 09

L'INCREMENT SIGNIFICATIU DE LA PRESÈNCIA DE MOSQUITS IMPULSA EL PLA, APROVAT EN PLE PER UNANIMITAT /

En marxa un pla de lluita integral contra els mosquits /

EL PLE DE L'AJUNTAMENT DE CASTELDEFELS VA APROVAR EL 18 DE DESEMBRE PASSAT, PER UNANIMITAT, EL PLA DE LLUITA INTEGRAL CONTRA ELS MOSQUITS 2009, QUE HA ELABORAT L'ÀREA MUNICIPAL DE SALUT I CONSUM AMB LA IMPLICACIÓ D'ALTRES ÀREES DEL GOVERN LOCAL

El Pla estableix els compromisos de l'Ajuntament per la lluita contra els mosquits i vol promoure la col·laboració entre la ciutadania i totes les administracions implicades (Ajuntament, Consell Comarcal i Generalitat), amb l'objectiu comú de lluitar per minimitzar les molèsties ocasionades pel mosquit tradicional i pel mosquit tigre.

Les molèsties que els mosquits ocasionen a la ciutadania són importants. Per acabar amb elles les actuacions

per al control integral dels mosquits s'han de fer en l'àmbit públic i en el privat.

Elaborat amb el coneixement de les entitats veïnals, que, mitjançant diferents reunions, han estat informades sobre l'elaboració del pla i hi han fet aportacions, l'objectiu del Pla és «utilitzar tots els mitjans disponibles, en estreta col·laboració entre les administracions, especialment el Consell Comarcal, i amb la implicació de la ciutadania» per «disminuir les molèsties ocasionades per les picades de mosquits», segons el regidor de Salut, Ramon Morera (PSC).

L'Ajuntament ha ampliat les partides pressupostàries destinades a la lluita contra els mosquits per donar compliment a les línies estratègiques que s'especifiquen a continuació.

►Línies estratègiques del Pla contra els mosquits

En l'àmbit de l'espai públic, l'Ajuntament assumeix la detecció i el seguiment de tots els focus de mosquits, evitar les acumulacions d'aigua i dur a terme tractaments larvicides i/o tractaments insecticides sobre

poblacions adultes del mosquit en edificis i espais públics quan les circumstàncies ho aconsellin.

En l'àmbit de la propietat privada, el Pla assenyala i es compromet a difondre quines mesures cal que prengui la ciutadania a les seves llars: retirar recipients que puguin acumular aigua, i, si no és possible retirar-los, buidar-los periòdicament, tapar-los hermèticament o amb malles mosquiteres de com a màxim 1 mm, o bé tractar-los amb larvicides.

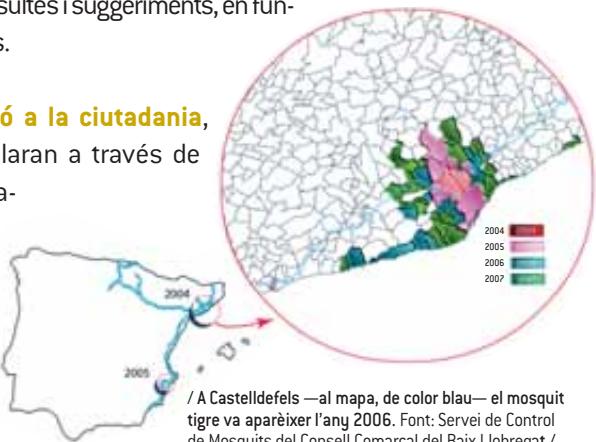
En l'àmbit de les instal·lacions d'especial vigilància —com ara escoles, llars d'infants, residències geriatricques, cementiris, centres sanitaris o equipaments municipals—, l'Ajuntament es compromet a inspecionar-los i supervisar-los, amb caràcter preventiu, per eliminar o tractar qualsevol acumulació d'aigua.

En l'àmbit de la informació, es farà una campanya porta a porta per part dels agents cívics i es publicarà un «llibre blanc» sobre el mosquit a través del web municipal, per respondre els dubtes de la ciutadania. També s'impulsaran accions educatives, com ara tallers a les escoles, per a la ciutadania en general i adreçats a col·lectius determinats (personal de neteja i jardineria, cossos policials, personal sanitari).

En l'àmbit de la participació i la col·laboració ciutadana s'organitzaran noves reunions de treball amb les associacions de veïns i es fomentarà un telèfon municipal específic per a consultes i suggeriments, en funcionament les 24 hores.

En l'àmbit de l'atenció a la ciutadania, les queixes es vehicularan a través de l'Oficina d'Atenció Ciutadana (OAC), i d'elles emergiran visites de comprovació per part del personal del Servei de Control de Mosquits. /

/ INFORMACIÓ ÉS PREVENCIÓ
Entre les mesures que s'adoptaran arran de l'aprovació del Pla Integral contra els Mosquits figura, a més de les que s'especifiquen en aquesta pàgina, intensificar la informació a la població. En aquest sentit, l'Ajuntament informarà, a través del web municipal, i amb la col·laboració dels centres sanitaris i els professionals farmacèutics, sobre els productes repel·lents que es poden utilitzar i la seva eficàcia, i sobre els tractaments pal·liatius existents. /



/ A Casteldefels —al mapa, de color blau— el mosquit tigre va aparèixer l'any 2006. Font: Servei de Control de Mosquits del Consell Comarcal del Baix Llobregat /

/ La zona Centro del municipio vivirá una importante mejora y renovación a lo largo de 2009, al ser uno de los proyectos presentados por el Ayuntamiento para ser financiado por el Gobierno central /



EL MINISTERIO DE ADMINISTRACIONES PÚBLICAS **INVERTIRÁ EN CASTELLDEFELS UN TOTAL 10,4 MILLONES DE EUROS /**

Castelldefels, de las primeras en definir y presentar los proyectos a financiar por el Gobierno central /

EL AYUNTAMIENTO DE CASTELLDEFELS HA SIDO UNO DE LOS MÁS PUNTUALES A LA HORA DE CERRAR Y PRESENTAR EL LISTADO DE PROYECTOS QUE FINANCIARÁ EL GOBIERNO CENTRAL A TRAVÉS DEL PLAN PARA EL ESTÍMULO DE LA ECONOMÍA Y EL EMPLEO Y DEL FONDO ESTATAL DE INVERSIÓN LOCAL

Dentro del Plan para el Estímulo de la Economía y el Empleo, conocido popularmente como 'Plan Zapatero', el Ministerio de Administraciones Públicas financiará en 2009 nuevos proyectos y obras municipales con el fin de permitir el desarrollo de los municipios y generar empleo en un año de crisis económica. A Castelldefels, concretamente, le corresponden 10,4 millones de euros que correrán a cargo del Fondo Estatal de Inversión Local.

Ante esta iniciativa, el Ayuntamiento de Castelldefels ha sido de los primeros en cerrar y presentar el listado de proyectos que debía pasar el doble filtro de la Delegación del Gobierno y el Ministerio de Administraciones Públicas. De hecho, lo hizo el 7 de enero.

El listado de proyectos, a realizar en 2009, se concreta en:

- Continuación del **parque de Tallinaires**, por encima de la nueva corredera maestra

- Reconstrucción de **aceras y asfaltado** de la **zona Centro**
- **Peatonalización** de la **calle Iglesia**, entre la avenida Manel Girona y la calle Albert Einstein
- Remodelación de aceras, asfaltado, arbolado y alumbrado en el barrio de **Gran Vía Mar**
- **Rotonda** de la avenida del Poal
- Remodelación y ampliación de la **pista polideportiva de Can Roca**
- Rehabilitación de los **colectores de aguas residuales** del sector **Pineda**, entre otros
- Instalación de **fibra óptica** entre la jefatura de Policía y la sala Margarida Xirgu
- Adecuación y mejora de la **red pluvial del centro urbano**
- Construcción del **colector** en el paseo del **Pitort**
- Remodelación y adecuación de **aceras de la avenida del Canal** entre la rotonda del Pitort y la plaza Barona.



Estas obras se añaden a las ya contempladas en los presupuestos municipales para 2009 ya aprobados sumando en total más de 23 millones de euros en inversiones. /

PUBLICITAT

El menú más completo de Castelldefels

ESTA ES UNA MUESTRA DE LOS PLATOS QUE PUEDE SABOREAR EN NUESTRO MENÚ DE LUNES A VIERNES.

PRIMER PLATO: SELF-SERVICE. ENSALADA DE QUESO FETA, TOMATE CHERRY, CEBOLLINO Y OLIVA VIRGEN.ENSALADA TROPICAL CON GAMBAS Y SALSA COCKTAIL.ENSALADILLA FRÍA.ENSALADA DE PASTA CON JULIANA DE AHUMADOS Y SALSA DE QUESO.ENSALADA DE ARROZ TRES DELICIAS.ENSALADA DE TOMATE Y MOZZARELA DE BUFALA CON ACEITE DE ALBAHACA.SALPICON DE MARISCO.ENSALADA DE AVE CON FRUTOS SECOS Y VINAGRETA BALBÁMICA.ENSALADA DEL CHEF CON JULIANA DE JAMÓN YORK Y QUESO DE SANWICH.JULPO CON PATATITA, PIMENTÓN AHUMADO Y OLIVA VIRGEN.ESQUEJADA DE BACALAO CON VERDURITAS Y OLIVAS NEGRAS.ENSALADA TRADICIONAL ESCALIBADA.

SEGUNDO PLATO: MENÚ. CONFIT DE PATO CON MANZANA GLASEADA Y SALSA DE OPORTO.BOLOMILLO DE CERDO AL CABRALES.CHIFRÍONES EN SU TINTA CON ARROZ BLANCO.CANELONES DE EMPERADOR RELLENO DE GAMBAS A LA AMERICANA.MAR Y MONTAÑA DE CONEJO CON SETAS SILVESTRES Y LANGOSTINOS.FAVOLES DE BERENJENA Y COLA DE TORO EN SU JUGO.FIlete de MERLU EN SALSA VERDE ENTRECOT DE TERNERA A LA PARRILLA CON SALSA CAFÉ PARIS.

POSTRE: SELF-SERVICE. TARTA DE QUESO.PIÑA.MEJÓN.TARTA DE CHOCOLATE, CAFÉ Y BRANDY.SARA DE ALMENDRAS DE COCO Y MARACUYÁ.FRESÓN.KIWI.TARTA SACHER.MOUSSE DE CAPUCHINA.NARANJA.PIÑA.TARTA MONEGASA.TARTA DE MIEL MATO Y ALMENDRAS.MEJÓN.MANZANA ESTARKI.



664
restaurant
93 664 62 30

HOTEL ABSIS BCN EVENTS
Passeig de Can Ràfael, 20-24
08860 Castelldefels (Barcelona)
FRONTE AL CANAL OLÍMPIC
PARKING GRATUITO



/ RENOVACIÓN DE LA ZONA CENTRO /

Entre los proyectos a financiar por el 'Plan Zapatero' destaca el proyecto de reconstrucción de aceras y asfaltado de la zona Centro del municipio. Las distintas actuaciones incluyen la adecuación de alturas y renovación de pavimentos y aceras deterioradas que vienen a completar el rebajado de los pasos de peatones realizado el pasado diciembre. Las obras se coordinarán con la mejora de la red de recogida de aguas pluviales y residuales y se aprovechará para llevar a cabo un reasfaltado de las calles. /



LES OBRES HAN RESULTAT MÉS COMPLEXES DEL QUE S'ESPERAVA, PERÒ L'EQUIPAMENT ACOLLIRÀ MÉS SALES /

Les obres del teatre municipal entren a la recta final /

CONCEBUT COM UN TEATRE QUE PUGUI ACOLLIR TOTA L'ACTIVITAT ESCÈNICA QUE GENERI CASTELLDEFELS I LA DELS ESPECTACLES QUE ENS VISITIN, AQUEST EQUIPAMENT HA VIST AMPLIATS ELS SERVEIS QUE ACOLLIRÀ. SERÀ, QUAN ESTIGUI ACABAT —LA PREVISIÓ DIU QUE AQUEST MATEIX ANY—, L'ESPAI ESCÈNIC OBERT DEFINITIU PER A LA NOSTRA CIUTAT

La sala principal del teatre tindrà 403 butaques, de les qual 3 són per persones amb mobilitat reduïda. Una bona part d'aquestes localitats, 31 en total, serà mòbil, raó per la qual les possibilitats escèniques podran créixer a voluntat. L'immoble, que ocupa els terrenys de l'antic cine Plaza i que durà aquest nom, tindrà una superfície total construïda de 2.113 metres quadrats, dels quals gairebé dos-cents seran d'escenari.

De les obres, dirigides per l'empresa municipal Castelldefels Projeccions, s'encaixa la constructora Imvaur SL. Segons aquesta societat, com a conseqüència de les característiques singulars del projecte constructiu de l'equipament han sorgit alguns aspectes de rellevància que han alentit el procés.

► Nous espais no previstos inicialment

L'execució del projecte del nou teatre ha estat especialment complexa, una complexitat que, per una banda, ha provocat un retard de les obres, però que d'altra banda, ha permès anar reformant i millorant el projecte segons la realitat de l'obra que s'anava veient dia a dia. Així, s'han aconseguit nous espais que en principi no estaven previstos. L'Ajuntament va donar la indicació clara a la direcció de l'obra que s'havien d'optimitzar al màxim els espais generats, i això s'ha traduït en dues millores

fonamentals no previstes en un principi. D'una banda, un dels espais del soterrani s'habilita com a sales d'assaig, amb una superfície total de poc més de 200 metres quadrats. I de l'altra, s'amplien les dependències previstes amb una tercera sala que tampoc estava prevista en el projecte. Aquesta sala, que es destinarà a assajos, tindrà 108,5 metres quadrats. Aquests nous espais podran ser utilitzats per grups infantils, grups amateurs de teatre i altres entitats de la ciutat.

► Edificació singular

L'alentiment de les obres ha estat motivat també per la singularitat de la construcció. Aquesta singularitat que no es podia preveure a priori ha comportat l'adopció de mesures tècniques complexes i poc habituals, segons la constructora. A tall d'exemple, la sala principal es un vas acústic flotant sobre molles o ressorts, cosa que ha de garantir la qualitat acústica.

A més, la situació de l'immoble ha dificultat els treballs, ja que es troba encaixonat entre els edificis del llindar. Treballar entre parets mitjaneres, amb accessos mínimis, ha alentit el ritme d'actuació. Així, ha estat necessari fer enderrocs manualment, muntar una doble grua i canviar les tècniques de contenció per no afectar el funcionament de l'estació de Renfe. /

La 3a fase de la rehabilitació del castell, en marxa /

La tercera fase de les obres del Castell tindrà com a protagonistes la planta baixa i el camí d'accés a l'edifici. El camí que va de la muralla al pati d'armes, de 120 metres de longitud, tindrà un paviment de formigó de 10 centímetres de gruix sobre una base de ciment de 15 centímetres més. Les obres han començat al gener i estaran enllestides en un termini de quatre mesos.

Posteriorment s'abordarà la restauració de la planta baixa de l'històric edifici, d'uns 375 metres quadrats de superfície. S'hi creerà un Centre d'Interpretació de la Història, que serà un espai

d'uns 230 metres quadrats en què, d'una manera didàctica i amb tecnologia audiovisual avançada, es difondrà la història de la ciutat. També s'hi habilitarà una àrea d'acollida i informació, una zona d'administració i magatzem, una botiga i un restaurant, amb terrassa i jardí.

El cost global d'aquesta nova fase de la recuperació del Castell és de 2,4 milions d'euros, la majoria del qual serà finançada per l'Ajuntament. /





OPINIÓ

Maria Miranda
(PSC)
Regidora de Turisme

Més eines per un turisme de referència /

L'últim any ha estat fonamental pel futur del sector turístic de Castelldefels. En aquests darrers mesos, Castelldefels ha vist néixer el Consorci de Turisme, que uneix en un mateix organisme al sector públic i privat de la nostra ciutat amb l'objectiu comú d'incrementar la qualitat del nostre sector turístic i dotar-lo d'eines per continuar creixent. Aquest naixement ha estat complementat en els darrers dies amb una radiografia exhaustiva de la salut actual del sector a Castelldefels, i de quines han de ser les passes en el futur per enriquir-lo. Un treball de l'empresa Chias Marketing que ens ha assenyalat quins són els punts forts de Castelldefels a nivell turístic, quins s'han de reforçar i a on s'han de dirigir els principals recursos per treure el màxim profit de la nostra ciutat. Això ha vingut acompanyat d'una ambiciosa renovació dels elements gràfics que acompanyen la imatge turística de Castelldefels. El símbol turístic de Castelldefels ha canviat, i el dissenyador del logo de Barcelona 92, Josep Maria Trias, ha confegit un nou logotip de la ciutat modern i que evoca les característiques d'un municipi modern, mediterrani, acollidor, multicultural, i unit entorn a un centre urbà fort. En aquesta primera part del mandat municipal hem creat les bases per desenvolupar un potent projecte dirigit a la potenciació del nostre sector turístic, un dels principals sustents de l'economia castelldefelena. Ara toca desenvolupar-lo en la pràctica i seguir reforçant la posició de la nostra ciutat com a referent turístic a l'àrea metropolitana de Barcelona. /

/ Presentación de la nueva imagen, el pasado 23 de enero. De izquierda a derecha, el presidente de la empresa de marketing autora del estudio, Josep Chias; el alcalde de Castelldefels, Antonio Padilla; la concejal de Turismo, María Miranda [PSC]; y el autor del diseño de la nueva marca, Josep Trias.



LA CIUDAD APUESTA POR DIVERSIFICAR SU OFERTA /

Castelldefels estrena marca y establece ejes estratégicos del futuro del turismo /

MEJORAR LA IMAGEN DE LA CIUDAD Y PROPOSICIÓN DE NUEVOS PAQUETES TURÍSTICOS SON DOS DE LAS LÍNEAS ESTRÁTÉGICAS QUE SEGUIRÁ CASTELLDEFELS EN LOS PRÓXIMOS AÑOS EN EL SECTOR TURÍSTICO

El Ayuntamiento presentó el 23 de enero pasado un estudio realizado en los últimos meses con el objetivo de definir y estructurar los principales productos a potenciar durante los próximos seis años en el sector turístico de Castelldefels. El estudio, elaborado por una empresa de prestigio (Chias Marketing Systems), apuesta por poner en marcha un plan para aumentar la calidad de la oferta turística de Castelldefels y diversificarla. El trabajo, de utilidad para la actuación del Consorcio Castelldefels Turisme, que aglutina al sector público y privado, propone las estrategias que considera más eficientes, y define proyectos clave para el desarrollo turístico.

La operación de mejora incluye un importante cambio de imagen. El logotipo en el que aparecen una palmera, el sol y el mar, símbolo de la ciudad durante los últimos 25 años, será sustituido por uno nuevo creado por el diseñador Josep María Trias, autor del logo de los Juegos Olímpicos de Barcelona 92.

El programa de mejoras sigue las reco-

mendaciones de dos informes: un estudio estratégico y un plan de marketing.

La principal conclusión a extraer es, según la concejal de Turismo, María Miranda (PSC), es que «*Castelldefels debe apostar por diversificar su oferta y crear paquetes con productos turísticos especializados*».

Y menciona como objetivos alcanzables por nuestra ciudad el turismo familiar (de sol y playa), el gastronómico y cultural, el turismo de naturaleza (parque del Garraf), el deportivo (Canal Olímpic) y el de negocios, aprovechando la fuerza de congresos y ferias de Barcelona. /



Castelldefels
Barcelona

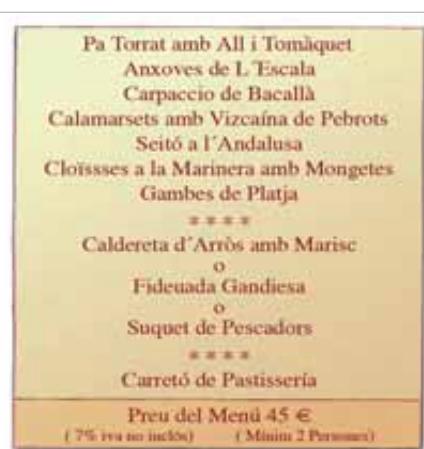
Estil de vida, estil de mar

/ Muy pronto, la nueva imagen gráfica de la ciudad, obra del diseñador Josep María Trias, será muy familiar para los habitantes de Castelldefels y quienes nos visitan /

PUBLICITAT



RESTAURANTE
LA CANASTA MIQUEL YEPES
Suggeriments Gastronòmics
Degustació Variada Pica Pica
Passeig Marítim, 197
Castelldefels
Telèfon 93 665 68 57
www.restaurantlacanasta.com



cursos
de català

febrer / juny 2009

INSCRIPCIONS per al bàsic 1:
dilluns 9 de febrer

INSCRIPCIONS per als altres nivells, amb hora concertada:

a partir del 10 de febrer

Horari d'atenció al públic:

als matins de 9:30 a 13:30 h. i a les tardes de dilluns a dijous de 16 a 19 h

Inici dels cursos: 23 i 24 de febrer

CNL ERAMPRUNYÀ
Servei Local de Català
de Castelldefels
Casa de Cultura
C. Bisbe Urquinaona, 17-21
Tel. 93 664 42 11



/ El Rei Gaspar saluda des de la carrossa amb què va desfilar pel poble /



/ La comitiva reial va ser aclamada en arribar a la plaça de l'Església /

UN ANY MÉS, SES MAJESTATS OMPLEN ELS CARRERS DE LA CIUTAT DE MÀGIA, LLUM I COLOR /

Els Reis Mags d'Orient porten alegria, il·lusió i regals a Castelldefels /

COM CADA 5 DE GENER, CASTELLDEFELS VA SORTIR AL CARRER PER CELEBRAR UNA GRAN FESTA, POTSER LA MÉS CONCORREGUDA DE L'ANY: L'ARRIBADA DELS REIS MAGS D'ORIENT, QUE VAN VENIR CARREGATS DE REGALS

Formada per 15 carrosses, la Cavalcada de Reis va sortir del Castell a quarts de set del vespre, per arribar a la plaça de l'Església, punt i final del recorregut, passades les vuit. La comitiva, guiada per la carrossa de l'Estrella d'Orient, la completaven les 10 carrosses de les entitats, la carbonera i les tres de Melcior, Gaspar i Baltasar. Els Reis van comptar amb el suport organitzatiu de 200 voluntaris.

En arribar a la plaça de l'Església, els Reis van ser rebuts per l'alcalde de Castelldefels, Antonio Padilla, que els va lliurar les claus de la ciutat, i van saludar els nens i nenes. Al balcó, els Reis van escoltar amb atenció la lectura de la carta de desitjos comuns per a la ciutat que va guanyar el concurs celebrat entre els escolars de tercer i quart de primària. Acabada la recepció oficial, els Reis van recollir a la plaça les cartes dels nens i nenes de Castelldefels per atendre'n les peticions.

>Arribada per mar a Port Ginesta

Els tres Reis Mags havien arribat a Castelldefels unes hores abans de la cavalcada, el mateix dia 5 al matí. Hi arribaren per mar, en veler, com és costum els darrers anys, al Port Ginesta. La multitud que s'hi congregava va endolcir l'espera amb una xocolatada, repartida al port mateix. Havent fet port i saludat la gentada, els Reis van dirigir-se al Castell amb cotxe, una caravana de vehicles antics ben vistosos. Al Castell hi van passar la tarda descansant i ultimant els detalls de la Cavalcada i de l'operatiu de lliurament de regals a les llars del municipi, que van portar a terme la nit del 5 al 6 de gener. /



/ Arribada en veler /

SOLIDARIDAD CON LAS VÍCTIMAS DE LA EXPLOSIÓN DE CA N'ESPINÓS /



/ CEIP Edumar /

El 18 de diciembre, los centros escolares de Castelldefels guardaron sendos minutos de silencio en memoria de las personas afectadas por la explosión de gas que tuvo lugar en el barrio gavanense de Ca n'Espinós. La iniciativa, promovida por varios centros escolares, se adoptó como muestra de solidaridad con las personas afectadas por la explosión. El Ayuntamiento se sumó a la iniciativa, guardando también cinco minutos de silencio ante la puerta del Consistorio. /



LA CASA DE ANDALUCÍA ESTRENA SEDE /

Las nuevas y modernas dependencias de la Casa de Andalucía se hallan en la calle Albert Einstein, 8, en el mismo edificio de la nueva Jefatura de la Policía Local. El 10 de enero se celebró la inauguración de la nueva sede de esta popular entidad. El acto de inauguración incluyó diversas actuaciones de los cuadros de cante y baile de la misma. /

Facilitats per trobar un lloc per estudiar /

Després de l'èxit de l'edició passada dels programes *Estudiem de nit* i *On estudiem?*, es tornen a obrir les aules diürnes i nocturnes d'estudi. Una nova oportunitat perquè els joves estudiants que necessitin un espai per poder estudiar amb tranquil·litat i en un ambient adient, el trobin, tant en horari diürn com nocturn. El Casal de Joves, el Cibercast i a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado conformen l'oferta. /

L'av. Constitució, oberta /

A mitjans desembre, el trànsit de vehicles a l'avinguda Constitució es va restaurar de manera definitiva. Finalitzades les obres de clavegueram de Montmar que, des de setembre de 2008, s'estaven portant a terme a la via, aquesta ja s'ha obert al trànsit rodat al tram comprès entre les avingudes 301 i 303. /

LA GUAITA', MÉS INSTAL·LACIONS /

La Guaita compta amb un nou espai. El 19 de desembre, l'alcalde, Antonio Padilla, i la regidora de Promoció Econòmica, Anna Pérez (CiU), van inaugurar les instal·lacions en el decurs de la cerimònia de lliurament de diplomes del taller d'ocupació. El nou edifici annex al Centre de Suport a l'Economia disposa d'espai per a oficines i quatre noves aules de formació. Es tracta de l'antic insectari que, mitjançant una escola-taller d'ocupació, alumnes i monitors han ampliat, reformat i transformat en unes modernes instal·lacions, batejades com a La Guaita III. /



FORMACIÓ DE MONITORS DE LLEURE /

En rotllana és una oferta de formació que s'ha organitzat en tres ocasions, des de 2005. S'emmarca dins del Pla Educatiu d'Entorn, i l'organitzen l'àrea municipal de Joventut i el Servei Local de Català de Castelldefels. Ofereix un espai d'aprenentatge i de diàleg sobre l'educació en el lleure i sensibilitza sobre la importància d'una bona formació dels educadors.

A banda de diversos tallers, el curs de formació comença el 6 de febrer i acaba el 3 d'abril. Seran 100 hores lectives més 150 hores de pràctiques, a més de la realització d'un treball pràctic final.

Info: punt.informacio@castelldefels.org /



HI HA PERSONES QUE VOLEN PARLAR CATALÀ.
TENS 10 HORES PER CONVERSAR-HI?
FES-TE VOLUNTARI!

Inici de la propera edició: març 09 — Conversa informal amb dos o tres alumnes que estan aprenent català. Per a més informació, posa't en contacte amb el Servei Local de Català de Castelldefels.

Casal de Cultura; c. Bisbe Urquinaona, 17-21 — Tel. 93 664 42 11 — castelldefels@cpnl.cat

/ Al centre, la regidora Anna Pérez (CiU), en el decurs de la presentació dels premis /



PRESENTACIÓ DE CANDIDATURES, FINS AL 13 DE MARÇ /

Convocats els premis Delta 2008 /

FINS AL 13 DE MARÇ RESTA OBERT EL PERÍODE DE PRESENTACIÓ DE CANDIDATURES A LES MILLORS INICIATIVES EMPRESARIALS DE L'ANY 2008. AQUESTA EDICIÓ DELS PREMIS ES VA PRESENTAR EL 15 DE GENER PASSAT

Ja és obert el termini de presentació de candidatures per als Premis Delta 2008, guardons que reconeixeran les Millors Iniciatives Empresarials de l'any als municipis de Castelldefels, Sant Boi, Gavà, El Prat i Viladecans.

Aquests ajuntaments són qui convoca els premis, al costat de la Fundació Ciutat de Viladecans.

Aquesta novena edició es va presentar el 15 de gener. L'objectiu de la convocatòria, que té la col·laboració del Departament de Treball de la Generalitat, la Diputació de Barcelona i el Fons Social Europeu, és promoure la posada en marxa de noves iniciatives empresa-

rials a la zona del delta del Llobregat i reconèixer la seva aportació com a eines dinamitzadores de l'activitat socioeconòmica.

En el seu parlament, la regidora de Promoció Econòmica de l'Ajuntament de Castelldefels, Anna Pérez (CiU), va manifestar que, «en un context de crisi econòmica com el present, la iniciativa i la creativitat empresarial resulten doblement meritòries i necessàries; amb més raó que mai cal reconèixer i premiar les mostres de talent, que són el motor de la nostra prosperitat»./

INFO: La Guaita — 93 635 25 75

BASES: www.castelldefels.org

APROBADO EL PRIMER PLAN COMARCAL DE LA 'GENT GRAN' DEL BAIX LLOBREGAT /

La Asamblea del Consejo Consultivo de la *Gent Gran* del Baix Llobregat aprobó el 18 de diciembre el Plan Comarcal para este segmento de población. El documento recoge las reivindicaciones que la citada asamblea ha realizado a lo largo de sus trece años de funcionamiento. El Plan se estructura en tres ejes: *Por un envejecimiento activo, Por un envejecimiento digno y Por la plena igualdad*. Pretende dar un empujón a las políticas públicas dirigidas a un envejecimiento activo, con el objeto de mejorar la calidad de vida de las personas mayores del Baix Llobregat. En su elaboración han colaborado, además de los delegados y delegadas del Consejo Consultivo, los ayuntamientos de la comarca, como el de Castelldefels, y entidades y casales de las personas mayores./

REUNIÓ DELS RESPONSABLES DE SALUT PÚBLICA, AL CASTELL /



L'Església del Castell de Castelldefels va acollir el 21 de gener passat la reunió del Govern Territorial de Salut del Baix Llobregat, ens del qual formen part Castelldefels, Gavà, Viladecans, Sant Boi, Santa Coloma de Cervelló, Sant Climent, Viladecans, Begues i Torrelles. Aquest òrgan té com a objectiu prioritari incrementar la participació del món local en la direcció i gestió del sistema sanitari. És el marc de col·laboració entre l'administració de la Generalitat i els ens locals en matèria de planificació i prevenció de salut. A la reunió van assistir alcaldes i regidors dels municipis integrants d'aquest grup de treball, acollits per l'alcalde de Castelldefels, Antonio Padiella, i el regidor de Salut, Ramon Morera (PSC)./

Estudiantes de la UPC de Castelldefels impulsan un proyecto espacial /



El próximo mes de marzo, tres estudiantes de la Escuela Politécnica Superior de Castelldefels, de la UPC, enviarán al espacio un experimento sobre fluidos en un cohete, el REXUS, gracias a una iniciativa de la Agencia Espacial Europea. El desarrollo del proyecto ha contado con el apoyo del Ayuntamiento de Castelldefels y del Colegio de Ingenieros Técnicos Aeronáuticos. Desarrollado por los estudiantes Laura Duarte, Beatriz Gallardo y Óscar Maldonado, el proyecto ha sido seleccionado para ser incorporado al cohete, con otros trabajos de universitarios europeos, para su lanzamiento, que tendrá lugar el próximo marzo en Suecia./

ENTREVISTA A ANTONIO PADILLA, ALCALDE DE CASTELLDEFELS /

«Ha llegado el momento de que deje el cargo de alcalde»/

ANTONIO PADILLA HIZO PÚBLICO HACE UNOS DÍAS QUE EN MARZO DEJARÁ EL CARGO DE ALCALDE DE CASTELLDEFELS DESPUÉS DE 7 AÑOS DIRIGIENDO EL CONSISTORIO. A SUS 65 AÑOS, PADILLA CREE QUE HA LLEGADO EL MOMENTO DE “PASAR A OTRA ETAPA” DE SU VIDA “MÁS CALMADA”. /



¿Cuáles son los motivos por los que Antonio Padilla abandona la alcaldía de Castelldefels?

Los años no pasan en balde. Yo ya he pasado de los 65. Comencé a trabajar antes

de los 14 y desde entonces no he parado nunca. Creo que ha llegado el momento de pasar a una nueva etapa en mi vida, más calmada, con una actividad más sosegada, pero no pasiva totalmente, porque yo siempre seré

una persona activa.

¿Cuándo se producirá el cambio de alcalde?

Este cambio tiene, lógicamente, su procedimiento burocrático y administrativo. El cambio de alcalde se producirá en marzo, probablemente a mediados, en el momento que sea más oportuno para crear los mínimos problemas en el desarrollo de la actividad del ayuntamiento.

Ha estado casi siete años al frente del Ayuntamiento de Castelldefels. ¿Qué destacaría de su gestión al frente del consistorio durante estos años?

Pensando en la acción de gobierno que se



«El cambio se producirá en marzo, probablemente a mediados»

nueva etapa en mi vida, más calmada, con una actividad más sosegada, pero no pasiva totalmente, porque yo siempre seré

Antonio Padilla llegó a la alcaldía de Castelldefels en junio de 2002, sustituyendo al entonces edil Agustín Marina. Después, las urnas le han revalidado en el cargo en dos ocasiones (2003 y 2007). En ese tiempo, ha desarrollado un proyecto de ciudad que ha incluido actuaciones tan importantes como las del colector interceptor de aguas pluviales, el nuevo edificio de la Policía Local, el segundo consultorio en la zona de Can Bou, nuevos colegios (Els Pins, Garigot y Lluís Viñes) y *escoles bressol* (La Muntanyeta), la segunda fase del Castillo... Y se marcha ahora dejando muy adelantados otros proyectos importantes de futuro como son el nuevo teatro municipal (que se inaugurará en el presente año), las obras de urbanización de Montmar (a las que se añadirán inmediatamente las de Bellamar), la tercera fase de las obras del Castillo, la continuación del paseo marítimo o la construcción de la nueva Biblioteca Central en el lugar que ocupa actualmente la sala Margarida Xirgu (durante este año se podrá ver el proyecto de la obra y antes de finalizar el mandato se iniciarán las obras). Múltiples proyectos liderados por Padilla, que asegura que «*he tenido una vida profesional intensa toda mi vida. Pero ser alcalde es el trabajo más complejo que he tenido. Un ayuntamiento como el de Castelldefels abarca tal cantidad de materias e intereses diferentes que se hace muy difícil canalizarlos. Es una responsabilidad, la de alcalde, muy compleja*».

ha desarrollado en este tiempo, y en los proyectos que se han hecho realidad, quiero destacar sobre todo una obra subterránea que quizás no se ve tanto como otras actuaciones que hemos hecho pero que tiene una importancia fundamental

«Las bases del futuro desarrollo de Castelldefels están encarriladas»

ampliado la capacidad de desagüe de aguas pluviales de la corredera maestra en cinco veces y que era muy necesario para reducir el riesgo de inundaciones. Era un proyecto que debía realizar la Agència Catalana de l'Aigua, y que ha tardado mucho en concretarlo. Pero al fin lo inauguramos el otoño pasado y, aunque esté bajo tierra, pienso que es de las más útiles que hemos hecho.

En estos años también se ha avanzado en la creación de equipamientos...

En estos siete años hemos conseguido dar un impulso importante a la construcción de equipamientos necesarios para la ciudad como el segundo ambulatorio, la nueva jefatura de la Policía Local o la ampliación de la red de centros educativos de infantil y primaria y de *escoles bressol*. También hemos impulsado las últimas

urbanizaciones de barrios que estaban pendientes. Creo que podemos decir que están encarriladas las bases para el desarrollo de Castelldefels en los próximos años tanto en lo que se refiere a la cohesión urbanística del territorio como en la dotación de equipamientos y servicios básicos para la ciudadanía.

El grupo municipal socialista del Ayuntamiento de Castelldefels ya ha hecho pú-



blico que propondrá al concejal de Urbanismo y Obras, Joan Sau, como próximo alcalde para la ciudad de Castelldefels. ¿Qué destaca de Joan Sau?

Joan Sau es un amigo y colega del partido desde hace muchos años. Tengo la máxima confianza en él y le considero absolutamente preparado para realizar esta labor. Es una persona capacitada y honesta que reúne todas las condiciones para ser un gran alcalde. /

El grupo municipal socialista propondrá a Joan Sau como nuevo alcalde/



EL GRUPO MUNICIPAL SOCIALISTA PRESENTARÁ A JOAN SAU COMO CANDIDATO A SUSTITUIR A ANTONIO PADILLA COMO ALCALDE DE CASTELLDEFELS. SAU, DE 49 AÑOS, ES ACTUALMENTE CONCEJAL DE URBANISMO Y OBRAS DEL AYUNTAMIENTO Y PORTAVOZ DEL GRUPO MUNICIPAL DEL PSC

Licenciado en Derecho, Sau tiene una amplia experiencia en la administración pública, ya que entre otros cargos, ha sido gerente del Consell Comarcal del Vallès Occidental y del Ayuntamiento de Mollet del Vallès, y jefe del Servicio de Recursos Humanos del Ayuntamiento de Vilafranca del Penedès. Asimismo, Sau cuenta con una larga trayectoria política, puesto que con sólo 16 años ini-

ció su militancia política, y fue miembro fundador del PSC en 1978. Ha ocupado diferentes responsabilidades en el seno de su partido. En la actualidad, además de Concejal de Urbanismo y Obras y portavoz del grupo municipal del PSC, es Diputado Provincial y miembro de la Asamblea de la Mancomunidad de Municipios del Área Metropolitana de Barcelona./



Reportaje

La venta de pisos requiere dosis de imaginación y de valentía.

Actualmente, la coyuntura en el ámbito de la construcción y venta de pisos nuevos hace que las promotoras piensen en nuevas fórmulas que faciliten la adquisición de vivienda nueva. En este contexto hoy visitamos una promotora del Baix Llobregat que ha ideado unos productos impensables hace unos años y que eliminan las posibles barreras que existen a la hora de la compra.

Nos encontramos en IMVISA, con su Director Comercial Gerard Nebot.

Pregunta: ¿Podrías explicarnos un poco qué es IMVISA?

Gerard Nebot: IMVISA es una promotora inmobiliaria de gran experiencia, que empezó su actividad en Castelldefels y que tiene proyectos en marcha en el Baix Llobregat (Castelldefels, Gavà, Sant Boi de Llobregat). A lo largo de estos años hemos desarrollado proyectos que nos han consolidado como una promotora inmobiliaria de calidad con el servicio más profesional, y edificios muy bien ubicados en el núcleo urbano.

P: En el panorama actual, ¿qué producto estrella ofrecéis al potencial comprador?

GN: Está claro que hoy no podemos seguir ofreciendo las mismas condiciones que antes. Hemos de acercarnos al cliente y facilitarle las cosas. Para eso hemos derribado algunas de las grandes barreras para la adquisición de un piso. Con imaginación y dedicación, lo hemos conseguido.

P: ¿Puedes explicarnos cuáles son estos productos nuevos?

GN: La primera barrera que encuentra un cliente hoy es que, para comprar un piso nuevo, antes debe vender el suyo de segunda mano. Pues bien, IMVISA lo soluciona, porque le aceptamos su piso como parte del pago de su nueva vivienda en una de las promociones de IMVISA. Sin letra pequeña. Vamos a verla, realizamos una tasación y estudiamos la operación. Así de fácil.

P: ¿Y la segunda barrera que derribáis?

GN: Otra de las barreras con la que se encuentra el comprador es la hipoteca. Concretamente, las subidas de la hipoteca. El Euribor es imprevisible, a la gente le han subido la hipoteca mucho, lo que provoca que llegar a fin de mes cada vez cuesta más. IMVISA garantiza al comprador que su hipoteca no subirá en 5 años y mantendrá un tipo de interés fijo del 3,95%. De esa forma sabe que no tiene riesgos durante 5 años.



P: Gerard, con estos productos tan atractivos, ¿podéis ofrecer algo más?

GN: Pues la verdad es que si. Verás, muchos propietarios encuentran que la pintura no es del color que más les gusta y quisieran personalizarlo más. IMVISA lo pinta gratis del color que les guste. Además, nuestros clientes pueden disfrutar de una 2ª plaza de Parking con el 15% de descuento. Porque a nosotros no nos basta con vender un piso, queremos que el cliente se sienta a gusto en un piso IMVISA.

P: ¿Los clientes pueden ya solicitar estas condiciones al comprar un piso?

GN: Sí, la campaña ya está en marcha y puedo adelantarte que ha sido muy bien acogida. Realmente se está notando ya que son unas condiciones únicas las que ofrecemos y que nosotros sepamos, nadie más las está dando. Estamos muy contentos con el recibimiento del mercado.

Promotoras inmobiliarias como IMVISA, que de verdad se preocupan por el mercado nos hacen ser optimistas dentro del panorama actual. Promotoras inmobiliarias que ofrecen productos imaginativos y que tienen claro que hoy deben ofrecer al comprador un gran producto de calidad con las máximas facilidades.



Llámanos o ven a vernos
Tel. 936 360 400

Av. Diagonal nº 15 bajos
Castelldefels
www.imvisa.com



EL GRUP DE SUPORT DESENVOLUPA LA TASCA AL CENTRE F. MOMPOU /

Suport a les persones que cuiden familiars amb dependència /

UN DELS OBJECTIUS DE L'ÀREA DE SERVEIS SOCIALS I DEPENDÈNCIA ÉS ATENDRE I DONAR RESPOSTA A LES NECESSITATS DE SUPORT DE LES PERSONES GRANS I DELS SEUS FAMILIARS I CUIDADORS.

Fer-se càrrec d'un ésser estimat amb un procés de deteriorament afecta a nivell físic, psíquic i social. Cal, per tant, que els cuidadors tinguin informació sobre a què s'estan enfrontant: la malaltia, la seva evolució i com es veuen afectades les rutines diàries i, també, com poden assolir les estratègies i habilitats bàsiques per portar a terme la tasca de la cura.

>Suport emocional

Per aquest motiu, el 19 de gener passat es van iniciar al centre Frederic Mompou les sessions d'uns grups de suport emocional adreçades a les persones que tenen cura d'un familiar amb dependència o discapacitat.

En aquest espai de relació es donen als participants eines per tal de viure i compartir l'experiència de cuidar d'una manera satisfactòria, és a dir, «*cuidar sense descuidar-se d'un mateix*».

Aquest grup té una periodicitat quinzenal en sessions d'una hora i mitja de durada i està conduït per una psicòloga amb una amplia experiència en aquest camp. /

La clau és
cuidar sense
descuidar-se
d'un mateix



/ El regidor Santiago Barona (CiU), en el decurs de la visita a aquest espai de suport a les cuidadores

OPINIÓ



Santiago Barona
(CiU)
Regidor de Serveis Socials
i Dependència

La formació com a garantia de futur /

L'any passat, a l'Àrea de Serveis Socials i Dependència vam organitzar diversos cursos de formació, concretament de suport als familiars de malalts d'Alzheimer, perquè entenem que la societat actual ens presenta reptes continus per als quals cal estar preparats, i més quan es tracta de relacions entre persones i d'aquestes persones amb les diferents administracions i les institucions sociosanitàries. Ja fa alguns anys, doncs, que parem atenció en la formació i en aquest 2009 continuem en aquesta línia. Precisament aquest gener, i finançat per la Diputació de Barcelona, hem iniciat el Programa Grup de Suport per a Cuidadors no Professionals de Persones Dependents, que té una durada de sis mesos, i sota el lema *Cuidar sense descuidar-se* aplega homes i dones perquè puguin viure i compartir l'experiència de cuidar. A Castelldefels hi ha unes 700 persones amb més o menys grau de dependència. Aquesta dada em permet fer una petita reflexió sobre el futur de la nostra societat, en què malauradament s'espera que el nombre de persones dependents s'incrementi —la majoria de les quals seran persones grans—, cosa que ens compromet encara més, a les àrees de Serveis Socials i Dependència a ser molt conscients que, a l'Estat, a la vista dels nivells d'enveliment de la població i de les circumstàncies al voltant de les modificacions de les estructures familiars, la protecció de les persones dependents comença a ser rellevant. Les necessitats d'aquests dependents s'hauran de satisfer per mitjà d'una altra persona i, per això, des de l'Àrea de Serveis Socials i Dependència sabem que la formació dels cuidadors no professionals esdevé fonamental en la preservació de l'Estat del Benestar. No em cansaré d'insistir que des de les administracions treballem per la millora de la qualitat de vida de la ciutadania i, en concret, des de l'Àrea que encapçalo, d'aquells ciutadans i ciutadanes de Castelldefels que es troben en una situació social i personal desavantajosa, ja sigui temporal o permanent. /

Centro Quiropráctico Castelldefels

¿Cómo puede ayudarme la quiropráctica?



- Jake y Luna De Graaf quien esta bajo cuidado Quiropráctico desde su nacimiento

Es sorprendente cómo la gente viene a visitarme con todo tipo de problemas, desde **ASMA, INSOMNIO, MIGRAÑAS, MAREOS, CIÁTICA, ANSIEDAD Y DEPRESIÓN** y, por supuesto, **PROBLEMAS CERVICALES, HERNIAS DISCALES Y DOLOR DE ESPALDA**.

Sin embargo, sin reparar demasiado en lo que le pasa a cada uno de ellos, siempre practico lo mismo. Busco las zonas de la columna que están bloqueadas y suavemente ayudo al cuerpo a corregir el problema sacando presión del sistema nervioso, permitiendo al cuerpo curarse por sí mismo.

Los resultados son increíbles y la gente me agradece continuamente el ayudarles con sus problemas de salud, pero la realidad es que no he sido yo quien ha curado nada ni a nadie. Todo lo que hago es permitir al cuerpo funcionar a su máximo potencial y completo estado de salud.

Estos es lo que algunos de mis clientes dicen:

- Me siento estupendamente, ya no siento dolor en mis cervicales, estoy super bien.
- No he vuelto a quedarme clavada y no tomo medicación, por la noche descanso bien y tengo mejor calidad de vida.
- Hace años tuve un accidente donde me rompí una vértebra y por ello sufría dolores en las cervicales, gracias a la quiropráctica hoy me siento muy bien.
- Tuve muchos problemas de espalda a causa de una cirugía que no fue bien. Pasé casi dos años en una cama sufriendo dolores diarios. Ahora estoy muchísimo mejor y puedo disfrutar de una calidad de vida desde que empecé la Quiropráctica.
- Me quedaba clavada continuamente con los lumbares, tenía que estar de baja a menudo. Ahora después de los ajustes me encuentro mejor y puedo trabajar normal con una calidad estable.

Benefíciate de una oferta increíble

¿Quieres saber si la quiropráctica es la solución a muchos de tus problemas?

Aquí tienes la mejor parte, mi primera visita que incluye historial, un escáner de electromiografía MYO-VISION 8000 e informe completo, por sólo 17 €. (Precio habitual 50 €, oferta válida hasta el 28/02)



Todo lo que espero es que aceptes mi oferta, quiero que experimentes lo fácil que es permitir a la quiropráctica cambiar tu vida y la de tu familia, tal y como lo hizo conmigo y la mía.



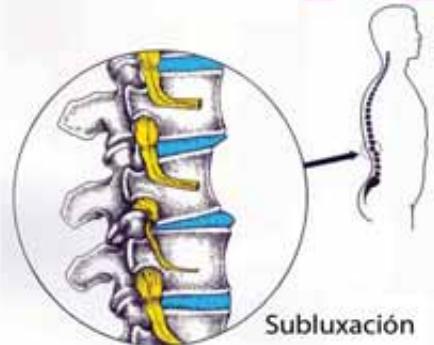
ELECTROMIOGRAFÍA

¡NO SÓLO SE TRATA DE BUENAS OFERTAS...SINO DE UN BUEN CUIDADO!

Tengo absoluta confianza en mi habilidad para darte una mejor salud. Aprendí con un equipo excelente de doctores de todos los sitios del mundo. Nos especializamos en un cuidado que es muy agradable y efectivo.

Como resultado, tengo la capacidad de cuidar de todo el mundo, desde bebés y niños pequeños hasta ancianos y deportistas de élite.

Lina y Maricel, mis asistentes, son las mejores. Son cariñosas, agradables y te harán sentir bienvenido, como en casa.



Subluxación

- Dolor de espalda
- Dolor de cuello
- Dolor de cabeza / Migrañas
- Ciática
- Hernias discales

Centro Quiropráctico de Castelldefels

Av. Constitució, 127-133,
Esc. A, 2º 1ª.
Tel. 93 664 27 42
www.quiropracticocastelldefels.es

¡Llámanos hoy y comenzarás un nuevo camino de salud y bienestar!

Jake De Graaf
(Doctor of Chiropractic,
USA)

P.D.: Esta oferta también es para tus familiares.

EN 20007-08, 6.200 ALUMNOS /

Cal Ganxo, educación ambiental para la ciudadanía /

EL CENTRO DE ACTIVIDADES AMBIENTALES CAL GANXO OCUPA UNA ANTIGUA MASÍA RESTAURADA QUE SE ENCUENTRA MUY PRÓXIMA AL PÍNIC DE CAN ROCA, DENTRO DE LOS LÍMITES DEL PARQUE NATURAL DEL GARRAF.

Cal Ganxo, que depende de la Concejalía de Cultura y Sensibilización Ambiental, organiza, entre otros, el Programa de Educación Ambiental Municipal (PEAM), que engloba una oferta de hasta 45 actividades destinadas a los escolares de Educación Infantil, Primaria y ESO, tanto de centros públicos como concertados de la ciudad.

Estas actividades abarcan todos los temas relacionados con la ecología urbana

(agua, energía, residuos, consumo) y un buen abanico de títulos destinados a fomentar el conocimiento de nuestro entorno natural (flora, fauna, geología

del Garraf y del Delta de Llobregat).

El curso pasado participaron en el PEAM más de 6.200 escolares de Castelldefels. Se espera que en el presente curso se superará nuevamente la cifra y, por ello, la Concejalía de Cultura y Sensibilización Ambiental ha aumentado en 12.000 euros la aportación presupuestaria para este programa.



/ Actividades infantiles, el Día del Medio Ambiente /

➤ Ecoauditorías

Se trata de aprender, cambiando el mundo. En el presente curso se han introducido en el PEAM, entre otras, la "Ecoauditoría del agua" y la "Ecoauditoría de los residuos". Cada una de ellas se estructura en varias sesiones y un plan de trabajo a desarrollar por el alumnado, apoyado por los docentes y por los educadores de Cal Ganxo, y consistente en examinar las instalaciones de su centro educativo para luego reflexionar al respecto y poner sobre papel las mejoras necesarias para sostenibilizar el centro. Desde Cal Ganxo se tiene previsto facilitar la adquisición de los recursos propuestos por los alumnos en sus proyectos finales, de manera que su aprendizaje, además de para completar su formación, sirva para obtener resultados tangibles en materia de mejoras ambientales.



➤ Otros programas

El Centro de Actividades Ambientales Cal Ganxo también organiza talleres de sensibilización ambiental, excursiones e itinerarios, así como la Hora del Medio Ambiente (miércoles alternos en la biblioteca), la redacción de la sección Enganya't al Medi Ambient en esta revista municipal El Castell, los Casales de Verano o el Premi Castelldefels Àmbit Sostenible, y se da apoyo a las sesiones de la Agrupació Astronómica de Castelldefels, cuyo observatorio está en el mismo centro. /



OPINIÓ

Joan Lluís Amigó
(ICV-EUiA)
Regidor de Cultura i
Sensibilització Ambiental

Entre todos, el cambio es posible /

Uno de los ejes principales de nuestra labor desde la Concejalía de Cultura y Sensibilización Ambiental, que desarrollamos a través del Centro de Actividades Ambientales Cal Ganxo, se refiere a las campañas de educación sobre ecología urbana: residuos, contaminación, energía, agua... Es cierto que existe un interés y preocupación crecientes por esta temática. Todos nos hemos dado cuenta de que la situación es de extrema gravedad debido, sobre todo, al cambio climático, una realidad reconocida por la comunidad científica internacional que constituye la mayor amenaza ambiental a la que ha tenido que hacer frente la humanidad.

¿Cómo hemos llegado a esta situación? Los datos hablan por sí solos: en 1975, el mundo consumía 55 millones de barriles de petróleo/día; en 2007 se consumieron 95.590.000 al día. Según el Protocolo de Kioto, la Unión Europea debe reducir en el año 2012 el 8% de sus emisiones de gases de efecto invernadero; pero desde 1990, sólo ha reducido un 2%.

Para cambiar este panorama, es necesario no sólo frenar el crecimiento de las emisiones de gases, sino llegar a reducirlas. Y esto sólo será posible si cambiamos nuestras maneras de hacer. La preocupación generalizada es un buen síntoma: es el primer paso. Pero junto a ella, hemos de conseguir la voluntad de todos de hacer determinados sacrificios. Este es nuestro objetivo más ambicioso desde las campañas de ecología urbana: conseguir que cada vez más gente se apunte al cambio de actitudes y apueste por la sostenibilidad. Si queremos cambiar las cosas, tenemos que estar dispuestos a hacer ciertos cambios. /



ESCOLA MUNICIPAL DE DANSA
DE CASTELLDEFELS /
ESCOLA EN CONVENI AMB LA GENERALITAT

Oberta la inscripció al curs puntual de:

- DANSES CARIBENYES
- PLACES LIMITADES

Av. 300, núm 25. Tel. 93 634 20 33 [de 15:30 a 21 h]

EL CONSELL MUNICIPAL DE PAU I SOLIDARITAT (LA REGIDORIA, ONGS I ENTITATS) APROVEN EL PROGRAMA ANUAL /

Un 2009 ple d'activitats per promoure la solidaritat i la cooperació /

El Consell Municipal de Pau i Solidaritat, amb la col·laboració d'entitats i plataformes que en formen part, i la Regidoria d'Educació, Pau i Solidaritat, i en el marc del Conveni per a Plans de Sensibilització de la Diputació, posen en marxa el programa d'activitats per promoure la solidaritat.

Un any més, el programa busca difondre els objectius del mil·lenni de Nacions Unides i donar-hi suport. En aquests objectius, es troba enguany la millora de la salut materna, destinar el 0.7% del pressupost municipal a través del Fons Català de Cooperació al Desenvolupament i fer accions per la pau i el desarmament arreu. /



/ LA CARAVANA PER LA PAU AL SÀHARA, UN ÈXIT
Un any més, la campanya de recollida de productes per a la Caravana Solidària amb el Poble Sahrauí ha estat amb un èxit de generositat i participació. La recollida de productes es va dur a terme a tota la ciutat abans de Nadal. Castelldefels ha demostrat novament la seva solidaritat amb el Poble Sahrauí aportant productes i dedicació. S'han recollit prop de 950 kg, una xifra molt similar a la de l'any 2007, i hi ha col·laborat una vintena de persones voluntàries. Aquest 2009, la Caravana tornarà al novembre. /



ACTIVITATS DE PAU I SOLIDARITAT — 2009

■ FEBRER · 09

CALÇOTADA POPULAR DE SOLIDARITAT SENSE MONS
diumenge 8 de febrer — Picnic de Can Roca — a partir de les 12 h.
ORG: Solidaritat Sense Mons — 93 664 07 57 + 617 947 715 — bonanssa@hotmail.com

COLÒNIES D'INFANTS SAHRAUÍS: REUNIÓ INFORMATIVA
dilluns 23 de febrer — Centre Frederic Mompou — a les 19 h.
ORG: Consell Municipal de Pau i Solidaritat — 93 665 11 50; ext. 1359

2n FÒRUM SOCIAL LOCAL

lloc i data per determinar
ORG: Solidaritat Sense Mons — resistencia@hotmail.com

■ MARÇ · 09

TORNEIG DE BÀSQUET SOLIDARI
a final de mes
ORG: Solidaritat Sense Mons — yogitto@yahoo.es

■ ABRIL · 09

SANT JORDI SOLIDARI
dijous 23 d'abril — a la plaça de l'Església — tot el dia
ORG: Regidoria de Cultura COORDINA: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

CAMPANYA DE RECOLLIDA DE LLIBRES
durant el mes d'abril — a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado
ORG: Interlibros — 93 635 06 16 — info@interlibros.org

■ MAIG · 09

EXPOSICIÓ FOTOGRÀFICA: «IMAGINEONBIKE»
del 7 al 28 de maig — a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado
ORG: Humanistes Sense Fronteres — www.imagineonbike.com

ASADO URUGUAYO DE LA CASA CHARRÚA
diumenge 24 de maig — Jardins del Castell — a partir de les 12 h.
ORG: Casa Charrúa — 630 50 73 20 — info@casacharrua.org

COMERÇ JUST I CONSUM SOLIDARI (FIRA DE SANT PONÇ)
diumenge 31 de maig — plaça de l'Església — a partir de les 10 h.
ORG: Regidoria de Cultura COORDINA: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

CINEMA SOLIDARI (SOLIDARITAT SENSE MONS)

data a determinar
ORG: Solidaritat Sense Mons — 93 664 07 57 + 617 947 715 — bonanssa@hotmail.com

MONÒLEGS (SOLIDARITAT SENSE MONS)

data a determinar
ORG: Solidaritat Sense Mons — 93 664 07 57 + 617 947 715 — bonanssa@hotmail.com

■ JUNY · 09

SOPAR MEDIEVAL (SOLIDARITAT SENSE MONS)

dissabte 6 de juny — Jardins del Castell — a partir de les 19 h.
ORG: Solidaritat Sense Mons — gabista8@hotmail.com

FESTA PRO-COLÒNIES SAHRAUÍS

diumenge 21 de juny — plaça de l'Església — de les 11 a les 13 h.
ORG: Plataforma Castelldefels amb el Sàhara + Consell Municipal [93 665 11 50; ext. 1359]

MERCAT SOLIDARI (GRUP DE DONES)

dissabte 20 de juny — plaça de l'Església — de les 18 a les 22 h.
ORG: Grup de Dones — 93 636 51 00 — grupdedones@terra.es

CURSA SOLIDÀRIA (SOLIDARITAT SENSE MONS)

dissabte 27 de juny
ORG: Solidaritat Sense Mons — viagredo@gmail.com

■ JULIOL · 09

COLÒNIES D'INFANTS SAHRAUÍS

tot el mes

NOCHE URUGUAYA

dissabte 4 de juliol — al Castell — a partir de les 19 h.
ORG: Casa Charrúa — 630 50 73 20 — info@casacharrua.org

DISSABTE SOLIDARI

dissabte 25 de juliol — plaça de l'Església — de les 19 a la 1 h.
ORG: Consell Municipal de Pau i Solidaritat — 93 665 11 50; ext. 1359

■ AGOST · 09

COLÒNIES D'INFANTS SAHRAUÍS

tot el mes

CONTES PER LA PAU

dijous 6 d'agost — a la Biblioteca de la Platja — a les 19 h.

ORG: Regidoria de Cultura COORDINA: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

■ OCTUBRE · 09

XX JORNADES DE PAU I SOLIDARITAT

del 16 al 24 d'octubre — múltiples activitats de sensibilització
TEMA: Millorar la salut materna (5è Objectiu del Mil·lenni de Nacions Unides)
ORG: Consell Municipal de Pau i Solidaritat — 93 665 11 50; ext. 1359

■ NOVEMBRE · 09

CARAVANA PER LA PAU AL SÀHARA

recollida de productes de primera necessitat

ORG: Plataforma Castelldefels amb el Sàhara + Consell Municipal [93 665 11 50; ext. 1359]

■ DESEMBRE · 09

JOCS D'ARREU DEL MÓN A LA FESTA MAJOR D'HIVERN

en el marc de la Festa Major

ORG: Regidoria de Cultura COORDINA: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

■ DURANT EL CURS ESCOLAR

PROGRAMA: EDUCACIÓ PER A LA PAU I LA SOLIDARITAT a les escoles de Castelldefels

Aquest programa té com a objectiu donar als centres educatius eines i recursos pedagògics per a treballar els valors de la pau, la solidaritat i la convivència intercultural.



NOVA EDICIÓ DEL CICLE DE CURSOS «ACOSTA'T A LA CULTURA» /

Cultura per a tothom /

NOVA APOSTA PER AQUEST PROGRAMA D'ACTIVITATS FORMATIVES I DIVULGATIVES BEN DIVERSES, PER AL PRIMER SEMESTRE DE L'ANY

Des de fa dos anys i amb l'objectiu d'apropar diferents disciplines a la població i enriquir els coneixements dels ciutadans, l'Àrea municipal de Cultura convoca novament els cursos, les conferències i els tallers *Acosta't a la Cultura*.

>Novetats

A continuació presentem les principals novetats del programa per al primer semestre de 2009.

Curs d'Intel·ligència emocional, en què Soraya Vega ens endinsarà en el món de les emocions i els sentiments.

Taller de foto-viatges, que farà que els amants de la fotografia puguin gaudir d'unes sessions que els descobriran una manera diferent de mirar, enquadrar i fotografiar en els viatges. Anirà a càrrec de Mingo Venero.

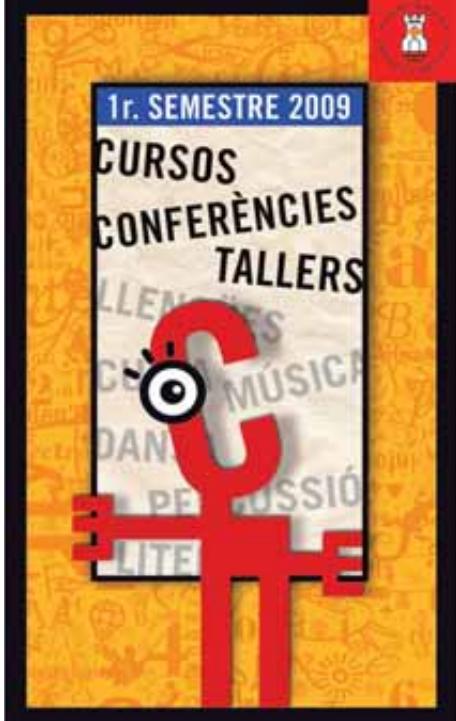
Curs 'Com llegir un quadre', que anirà acompañat de visites comentades a Museus i Galeries d'Art, per poder valorar en viu les diferents tècniques pictòriques. Serà impartit per Xavier Adroer.

D'altra banda, per causa de la bona acceptació que van tenir, es presenten noves edicions dels cursos que es detallen tot seguit.

Cant i veu. L'art de dirigir la teva veu, conduït per Meritxell Lasheras, que permetrà als assistents aprofundir en la tècnica de la veu.

Curs de Percussió, a càrrec de Ramon Rodríguez, per desenvolupar el sentit rítmic musical.

Lectura i Escriptura creativa, que potenciarà la lectura crítica com a camí cap a l'escriptura creativa de la mà de Nora Almada. /



■ INFORMACIÓ

www.castelldefels.org/cultura/tallers
Marta.Oriol@castelldefels.org

Tel. 93 665 11 50 (ext. 1370)

■ INSCRIPCIONS

Oficina d'Atenció Ciutadana OAC
Pl. Església s/n — Tel. 93 665 11 50 — Fax: 93 665 77 14

■ EQUIPAMENTS ON ES FAN ELS CURSOS

Casal de Cultura
C. Bisbe Urquinaona, 25 (pl. de la Cultura) — Tel. 93 664 16 52
Biblioteca Ramon Fernández Jurado
Dr. Trueta, 53 — Tel. 93 664 23 38
Agrupació de Cultura Popular
Avinguda de Lluís Companys, 16

ACOSTA'T A LA CULTURA — PRIMER SEMESTRE DE 2009

■ CURS

LITERATURA I ESCRIPTURA CREATIVA

(2a part)

a càrrec de Calaix de Cultura; amb Nora Almada

Tertúlies de lectura de llibres on es farà una anàlisi literària i social a partir del llibre ilegit. Posteriorment, es donaran pautes per escriure d'una manera lúdica mitjançant la lectura crítica de poesies, relats o contes escrits pels assistents.

Dia: sis sessions, els dimarts, de 19:30 a 21:30 h.

Dates: 10 i 17 de febrer; i 3, 10, 17 i 24 de març

Lloc: Biblioteca Ramon Fernández Jurado

Preu: 8,20 euros; inscripció fins al 3 de febrer

■ CURS

PERCUSSIÓ

(2a part)

a càrrec de Calaix de Cultura; amb Ramon Rodríguez

Apreciació del ritme i el temps musical. Coordinació rítmica, Poliritmia. Reconeixement de temps forts en diferents compassos. Tècniques de toc de percussió.

Dia: sis sessions, els dimarts, de 19:30 a 21:30 h.

Dates: 17 i 24 de febrer; i 3, 10, 17 i 24 de març

Lloc: Local de l'Agrupació de Cultura Popular

Preu: 8,20 euros; inscripció fins al 10 de febrer

■ CURS

INTEL·LIGÈNCIA EMOCIONAL (nou)

a càrrec de Calaix de Cultura; amb Soraya Vega

La intel·ligència emocional, la consciència de les emocions, l'autoconeixement, els impulsos, els sentiments de tristesa, la depressió, l'ansietat, l'estrés, etc.

Dia: sis sessions, els divendres, de 19:30 a 21:30 h.

Dates: 20 i 27 de febrer; i 6, 13, 20 i 27 de març

Lloc: Casal de Cultura

Preu: 8,20 euros; inscripció fins al 13 de febrer

■ CURS

CANT I VEU (2a part)

a càrrec d'Art i Salut de la Veu; amb Meritxell Lasheras

Comprendre la tècnica vocal en un marc lúdic i a la vegada formatiu. Aprendre a cantar en grup, a fer segones veus, a fer de solistes, a cantar amb acompanyament de teclat, amb bases de playback i karaoke.

Dia: deu sessions, els dijous, de 20 a 22 h.

Dates: 12, 19 i 26 de febrer; 5, 12, 19 i 26 de març; i 2, 23, 30 d'abril

Lloc: Local de l'Agrupació de Cultura Popular

Preu: 15,40 euros; inscripció fins al 5 de febrer

■ CURS

COM LLEGIR UN QUADRE (nou)

a càrrec de Calaix de Cultura; amb Xavier Adroer

Visites comentades a museus o galeries d'art, relatades per un pintor expert. Els comentaris es basen en elements propis del llenguatge de l'art. Es tractaran les arts visuals amb un llenguatge assequible per a tothom.

Dia: sis sessions, els dissabtes, d'11 a 13 h.

Dates: 14 i 28 de febrer; i 7, 14, 21 i 28 de març

Lloc: 1a sessió, al Casal de Cultura

Preu: 8,20 euros; inscripció fins al 7 de febrer

El cost de les visites no gratuïtes als museus és a càrrec de l'usuari

■ TALLER

FOTO-VIATGES

(nou)

a càrrec de Calaix de Cultura; amb Mingo Venero

Una altra manera de viatjar fotografiant. Desenvolupar i descobrir una forma diferent de mirar, enquadrar i captar tot allò que ens impressiona quan viatgem

Dia: sis sessions, els divendres, de 19:30 a 21:30 h.

Dates: 3, 17 i 24 d'abril; i 8, 15 i 22 de maig

Lloc: Casal de Cultura

Preu: 8,20 euros; inscripció fins al 27 de març

24/

FEBRER'08

Carnaval

/ NOVETATS EN EL CONCURS DE COMPARSES I DISFRESSES DEL CARNAVAL 2009 /

Enguany hi ha canvis en els premis del concurs de disfresses. La Comissió de Festes ha determinat que aquest any no hi haurà premis en metàl·lic per a les comparses guanyadores. Per contra, totes elles disposaran d'una petita quantitat en concepte d'ajut econòmic per a la confecció de les disfresses. Les comparses cal que s'inscriguin abans del divendres 6 de febrer al Punt d'Informació Juvenil, a l'OAC o a l'àrea municipal de Cultura i Festes. El concurs es desenvoluparà el dissabte 21. S'hi pot participar individualment o en comparsa. El mínim de participants de cada comparsa és de 5 persones. Les comparses s'hauran de concentrar a les 19.30 h. a la rambla de Blas

Infant i hauran de participar en la Gran Rua de Carnaval. Es concediran trofeus a les tres millors comparses a criteri del jurat.

> Carnaval infantil

L'endemà, el diumenge 22, tindrà lloc el concurs infantil de disfresses i de ninots de carnestoltes. S'hi podrà participar individualment o en comparsa d'un mínim de cinc membres. La millor disfressa individual rebrà 4 àpats al restaurant Casa de Andalucía, gentilesa del Gremi d'Hoteleria de Castelldefels. La millor comparsa familiar aconseguirà 4 entrades a Port Aventura, per part de Viajes Buika Tours. La comparsa més musical obtindrà

300 euros, atorgats per l'Ajuntament de Castelldefels. La comparsa més nombrosa, 250 euros, gentilesa de Sersa. El millor ninot de Carnestoltes o la millor carrossa rebrà 250 euros, gentilesa de la Xarxa d'Espectacles infantils de Castelldefels. La comparsa més original feta a mà obtindrà 150 euros, gentilesa de Merceria Nuri. /

La Rua Infantil i el Ball d'Animació els organitza la Xarxa d'Espectacles Infantils amb el suport de l'Ajuntament



AGENDA

LA PLUJA, TOT I QUE ELS DARRERS ANYS HA ESTAT EL PRINCIPAL (I IMPREVISIBLE) ENTREBANC PER AL DESENVOLUPAMENT DE LA FESTA, NO REBAIXA L'EXPECTACIÓ CREIXENT PEL CARNAVAL



És Carnaval! /

ARRIBA LA GRAN FESTA, DEL 20 AL 22 DE FEBRER /

■ DIVENDRES
20 DE FEBRER

► Concert Jove de Carnaval

amb l'actuació dels grups locals Rageous Child, Salida de Emergencia i Origen

Lloc: Sala Margarida Xirgu

Hora: 21 h.

► Gran Ball de Carnaval amb The Chanclettes

premis a les tres millors comparses

Lloc: pl. de l'Església

Hora: 22 h.

EN CAS DE PLUJA LA RUA I EL BALL QUEDARAN ANUL·LATS



■ DISSABTE
21 DE FEBRER

► Ball de Carnaval de la Gent Gran

Lloc: Sala Margarida Xirgu

Hora: 16:30 h.

► Gran Rua de Carnaval

acompanyada per les xarangues Always Drinking Marching Band, Bandarra Street Orkestra, Flowpots i Houbia Samba

Concentració: rambla Blas Infante

Hora: 20 h.

Recorregut: rambla de Blas Infante — pl. Joan XXIII — av. Manuel Girona — c. Església — c. d'Arcadi Balaguer — c. Dr. Ferran — c. Llibertat — c. Onze de Setembre — arribada: pl. de l'Església

► Botifarrada

patrocinada per Super Rosita, Grup Sol Bar, Supermercats Condís, Caprabo i Sorli Discus

Lloc: pl. de l'Església — Hora: 21 h.

Preu del tiquet: 3 euros

► Arribada del Rei Carnestoltes i el seu seguici

► Lliurament del Bastó de Comandament de la Ciutat

Lloc: pl. de l'Església

Hora: 21:30 h.

■ DIUMENGE
22 DE FEBRER

► Concert-vermut de Carnaval

a càrrec de l'Associació Musical de Castelldefels. S'hi pot assistir disfressat o amb màscara

Lloc: Centre Frederic Mompou

Hora: 12:30 h.

► Gran Rua Infantil de Carnaval

amb el Drac Panxut i la Banda de Trompetas y Tambores de la Hermandad del Cristo de la Paz

Concentració: pl. de la Música / pl. Joan XXIII

Hora: 16:30 h.

Recorregut: pl. Joan XXIII — av. Manuel Girona — c. Església — arribada: pl. de l'Església

► Ball i animació infantil de Carnaval

amb el grup Vatua l'Olla

Lloc: pl. de l'Església

Hora: 17:30 h.

EN CAS DE PLUJA ELS ACTES DEL CARNAVAL INFANTIL SERAN A LA SALA MARGARIDA XIRGU



FEBRER · 2009

 dimecres 03/	<p>L'HORA DEL CONTE «El Rei de Matalgram» — a càrrec de Laia Carreras a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 18 h.</p>	 dimecres 18/	<p>LA CATIFA MÀGICA - ESPECIAL «En Pep Puça» — a càrrec de l'Espina de la Sardina a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 17:30 h. HORA DEL CONTE PER ALS MÉS PETITS — PER A INFANTS DE 2 A 4 ANYS</p>
 dimecres 04/	<p>XERRADA «Criatures d'un altre planeta» — amb Elisabeth Pedrosa, autora de <i>Criatures d'un altre planeta: Crònica d'una lluita contra la síndrome de Rett.</i> a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 17:30 h. CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA — PLACES LIMITADES — SERVEI D'ACOLLIDA INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS</p>	 dijous 19/	<p>CINEMA V.O.S.E. «In Search of a Midnight Kiss» — <i>Buscando un beso a medianoche</i> — d'Alex Holdridge al Cinema Metropol — a les 21 h. ORG: REGIDORIA DE CULTURA</p>
 DEL 06-28/	<p>EXPOSICIÓ DE PINTURA Eduard García Martínez al Casal de Cultura — Inauguració: divendres 6 — 20:30 h. ORG: REGIDORIA DE CULTURA</p>	 DEL 20-22/	<p>CARNAVAL VEURE PROGRAMA COMPLET A LA PÀGINA ANTERIOR CARNAVAL DELS ESTUDIANTS, DE LA GENT GRAN, INFANTIL, LA GRAN RUA...</p>
 divendres 06/	<p>HIP HOP: «BATALLA DE GALLOS» a la pista de skate del pg. del Ferrocarril — a les 17 h.</p>	 divendres 24/	<p>L'HORA DEL CONTE «Lletraferit» — a càrrec de Sílvia Nebot a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 18 h.</p>
 divendres 06/	<p>XERRADA: LA DICTADURA DE LA MODA 1a part: «De l'època victoriana als feliços anys 20» — a càrrec de Jaume Tous — ORG: GRUP DE RECERQUES HISTÒRIQUES DE CASTELLDEFELS al Casal de Cultura — a les 19:30 h.</p>	 divendres 25/	<p>TALLER DE L'HORA DEL MEDI AMBIENT Taller de petits animalons — a càrrec d'Edulis Taller amb animals vius com pollets, anegrets, tòrtore, conills, perdius, tortugues, dragons... Amb l'objectiu de fomentar el respecte per la fauna. a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 18 h. PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS</p>
 dissabte 07/	<p>L'HORA DEL CONTE EN ANGLÈS «In my basket I have... el conte de la Caputxeta vermella» — a càrrec de Carine Dubois Biblioteca Ramon F. Jurado — 12 h. PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS</p>	 dijous 26/	<p>TERTÚLIA LITERÀRIA De la deducció a la denúncia: la literatura negra Llegim «La soledad del mánager» — de M. Vázquez Montalbán — a càrrec de Paco Camarasa a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 19 h. ES POT RECOLLIR EL LLIBRE DES DEL 27 DE GENER — CAL INSCRIPCIÓ — PLACES LIMITADES</p>
 diumenge 08/	<p>ESPECTACLE INFANTIL «Contencinc» — a càrrec de la companyia Anna Roca Sala Margarida Xirgu — 12 h. ORG: LA XARXA D'ESPECTACLE INFANTIL I JUVENIL</p>	 dijous 26/	<p>CINEMA V.O.S.E. «Etz limon» — <i>Los limoneros</i> — d'Eran Riklis al Cinema Metropol — a les 21 h. ORG: REGIDORIA DE CULTURA</p>
 dimarts 10/	<p>L'HORA DEL CONTE «Com gotes d'aigua» — a càrrec de Cos de Lletra a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 18 h.</p>	 dijous 27/	<p>TERTÚLIA DE CATALÀ FÀCIL Títol a determinar — a la Biblioteca Ramon F. Jurado — 10 h. ES POT RECOLLIR EL LLIBRE DES DEL 30 DE GENER — CAL INSCRIPCIÓ — PLACES LIMITADES</p>
 dimarts 11/	<p>TALLER DE L'HORA DEL MEDI AMBIENT «Fem una màscara d'àliga quadribarrada» Programa de seguiment de l'àliga quadribarrada al Parc del Garraf Biblioteca Ramon F. Jurado — 18 h. PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS</p>	 dissabte 28/	<p>TERTÚLIA EN ANGLÈS Llegim «House of meetings» — de Martin Amis a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 11:30 h. CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA — PLACES LIMITADES</p>
 dissabte 14/	<p>TERTÚLIA EN FRANCÈS Llegim «Le Soleil des Scorta» — de Laurent Gaudé a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 11:30 h. TERTÚLIA DE CARÀCTER MENSUAL — CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA — PLACES LIMITADES</p>	 dissabte 28/	<p>TEMPORADA DE MÚSICA Recital de piano — a càrrec d'Amadeu Cayuelas a l'Església del Castell — a les 21:30 h.</p>
 dimarts 17/	<p>L'HORA DEL CONTE «Amor a la biblioteca i altres contes» — amb Mamen Márquez a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 18 h.</p>	 dissabte 28/	

FEBRER'09

26 /

ESPORTS



La carrera de San Silvestre de Castillo-Pueblo Viejo, la segunda más antigua de Cataluña, alcanzó la 26a edición /

LA POPULAR 'CURSA DEL CAPÓ' REUNIÓ EL 31 DE DICIEMBRE A UN CENTENAR DE PARTICIPANTES. CASTELLDEFELS ES EL ÚNICO MUNICIPIO DE LA COMARCA QUE MANTIENE LA TRADICIÓN DE CELEBRAR CADA FIN DE AÑO LA CARRERA DE SAN SILVESTRE



Organizada por la AVV Castillo-Pueblo Viejo y el Patronato Municipal de Deportes, la carrera de San Silvestre de Castelldefels es una de las más antiguas de Cataluña, tras la de El Masnou. El pasado 31 de diciembre celebró su vigésimo sexta edición, en la que 92 atletas consiguieron finalizar la prueba. El ganador masculino fue Joaquín

Oliva, tercero en la pasada 'Pujada al Castell', con un tiempo de 9' 24". La ganadora en categoría femenina fue la heptacampeona de la prueba Núria Garrigós, que tardó 11' 47" en completar el recorrido de la carrera, que discurrió por las calles del barrio Castillo-Pueblo Viejo hasta llegar al pabellón de Can Vinader, donde se entregaron los premios —un 'capó' para los ganadores absolutos— y regalos para los participantes. Como cada año, también hubo un reconocimiento especial para los participantes con mayor y menor edad: Remedios Gil (56 años) y Joaquín Rodríguez (69); e Inés Guerrero (8 años) y Pablo del Valle (4). /



RIVALES DEPORTIVOS, PERO SOLIDARIOS /

El tradicional partido de fútbol solidario que enfrentó, el 28 de diciembre, a la UD Vista Alegre y a la UE Castelldefels sirvió para que Cruz Roja recogiera más de 250 juguetes, dentro de la campaña 'Cap nen sense jocuina'. El encuentro fue un éxito de convocatoria pese a las inclemencias del tiempo. Venció el Vista Alegre por 2-1. /



ÉXITO ORGANIZATIVO DEL TORNEO DE REYES /

Tres jornadas, doce clubes, casi 200 chavales... El Torneo de Reyes de baloncesto infantil masculino que organiza el Club Bàsquet Castelldefels alcanzó, del 2 al 4 de enero pasados, su tercera edición. Se alzó con el triunfo el Sant Josep de Badalona, que venció en la final a su homónimo de Girona. /

PUBLICITAT

**RESTAURANTE
LA CANASTA
MIQUEL TÉPES**

LA CANASTA
Restaurant Xec VIP
INVITACIÓ

Aquesta invitació dona dret al seu portador a un menú gastronòmic gratuït si va acompanyat per 3 o més persones

Passeig Marítim, 197 - Castelldefels - Telèfon 93 665 68 57
www.restaurantlakanasta.com

BARBEITO, AL CUERPO TÉCNICO DE LA SELECCIÓN ABSOLUTA /

El entrenador del Esportiu Castelldefels Fernando Barbeito es el nuevo segundo entrenador de la selección española de balonmano. En su nuevo cargo será la mano derecha del nuevo seleccionador Valero Rivera, con quien coincidió —como jugador— en su etapa azulgrana. Ex balonmanista de laureado palmarés, Barbeito es vecino de Castelldefels. /



UN SERVICIO DE MEDIACIÓN PARA UNA SOCIEDAD MADURA



Joan Sau
Portaveu del Grup
Municipal Socialista
PSC

Uno de los valores que caracteriza la madurez de una sociedad es su grado de convivencia. Dicho de otra manera, una sociedad es más madura cuánto más capacidad tiene para resolver de manera pacífica y constructiva los conflictos que se plantean en el día a día.

En este sentido, Castelldefels es una ciudad madura. El índice de conflictividad es bajo. Eso no supone que no se produzcan pequeños conflictos entre vecinos de una comunidad o entre ciudadanos por el uso del espacio público. Me refiero a problemas de ruidos o limpieza, desacuerdos en una comunidad de vecinos, por obras o comportamientos incívicos. La mayoría de estos conflictos se solucionan sin que la cosa vaya a más; otros se enquistan, generando problemas de convivencia crónicos, o acaban en los juzgados.

Para todos estos casos de pequeños conflictos entre ciudada-

nos y ciudadanas, el Ayuntamiento ha puesto en marcha un servicio de mediación y convivencia ciudadana. Se trata de un servicio gratuito, que sienta a las dos partes enfrentadas en un conflicto y busca fórmulas para que lleguen a un acuerdo que les satisfaga. Es importante señalar una cosa: el Ayuntamiento no impone una solución; son los protagonistas del conflicto los que deben llegar a él.

Los resultados que ofrezca el servicio serán una buena vara de medir el grado de convivencia de nuestra sociedad. En cualquier caso, este servicio es un buen instrumento para seguir trabajando en desarrollar nuestro modelo de ciudad, un modelo que, entre otras cosas, dibuja una ciudad que potencia los comportamientos cívicos y el uso democrático del espacio público. Una ciudad tolerante, abierta y respetuosa con todos aquellos que forman parte de ella. /

EL PERQUÈ D'UN NO



**Joan Lluís Amigó, Lourdes Carreras i
Candela López**
Grup Municipal ICV-EUiA
gpm_icv-euia@castelldefels.org
www.icv.cat/castelldefels

En el Ple Municipal del dijous 18 de desembre passat es va aprovar l'expedient de millora i ampliació de les instal·lacions esportives municipals l'Esplai situades a l'Autovia de Castelldefels km 17,300, al costat del Canal Olímpic. Aquesta ampliació de les instal·lacions esportives suposarà reduir la pineda existent en aquest solar de 32.000 m² a la mínima expressió.

La zona on està situat aquest equipament esportiu està inserida dins del Pla Director Urbanístic del Sistema Costaner, que la considera una unitat territorial de regulació de sòl costaner especial (fitxa UTR-C núm 148). Aquest Pla director, tot i que considera la possibilitat que aquest espai no hagi de mantenir forçosament les condicions de sòl no urbanitzable, afirma que pot arribar a tenir valor natural i paisatgístic i proposa entre altres mesures la possibilitat de que s'hi desenvolupin activitats col·lectives i equipaments integrats en el medi.

La pineda va ser plantada a començaments de segle XX per la Mancomunitat de Catalunya per frenar l'avancament de les dunes i protegir els camps de conreu. Amb el pas del temps la pineda conjuntament amb el castell, les torres de defensa i la platja ha esdevingut un dels elements més característics de Castelldefels.

El grup Municipal de ICV-EUiA va votar en contra d'aquesta proposta perquè considerem que sacrificar una part de la pineda per construir més pistes de pàdel i tennis en una zona on ja hi ha una gran oferta d'aquests serveis esportius i al costat de 12 pistes de tennis abandonades és absolutament innecessari i suposa malbaratar un actiu de la Ciutat de manera gratuita. Creiem, tal i com es diu en el Pla Director Urbanístic, que pot ser i hauria de ser compatible l'establiment d'activitats i la preservació del medi, en aquest cas la pineda. /

CANVI D'ALCALDE



Anna M. Pérez, Santi Barona,
Joaquim Ibars i Ruth Ortega
Grup Municipal de
Convergència i Unió CiU

El Grup municipal de CiU va entrar a l'equip de govern l'any 2003 i des d'aleshores hem establert una bona col·laboració amb l'alcalde Padilla, que ha donat uns fruits molt positius per a Castelldefels. L'any 2007 vam reeditar el pacte de govern i, hores d'ara, ja s'ha complert o es troba en vies de compliment el 80% del programa electoral que CiU va presentar a les darreres eleccions municipals. El dia 20 de gener Antonio Padilla va anunciar que deixava l'alcaldia de Castelldefels, per considerar que ja havia enllistit la seva feina. Li desitgem molta sort en la nova etapa que inicia i anunciem que, en coherència amb el pacte de govern, votarem a favor de l'elecció d'en Joan Sau com a nou alcalde de la ciutat. Tanmateix, i des del respecte per l'opció personal de l'alcalde Padilla, hem de manifestar la valoració crítica que fem d'aquesta pràctica habitual

del PSC, consistent a fer plegar els alcaldes a mig mandat per promoure'n els successors, amb la vista posada en la pròxima contesa electoral local. És un mètode que aplicen sistemàticament a totes les ciutats on governen, a Castelldefels mateix, quan van substituir Agustín Marina per l'alcalde que ara s'acomienda, un mètode que contribueix a la desafecció política, a fer que la ciutadania se senti més allunyada dels seus representants. En tot cas, aquest és un debat que afecta en primer terme la relació entre el partit socialista i els seus votants. Per part nostra, com a Grup Municipal de CiU, amb un alcalde o un altre, tenim la voluntat de seguir aplicant el programa de govern de forma beneficiosa per a la nostra població, i fer realitat els molts projectes que tenim en marxa per a la transformació de Castelldefels. /

CASTELLDEFELS Y EL TURISMO



José Manuel Lorenzo, Pedro de la Coba,
Manuel Reyes, Claire Cabré, David Solé
Grupo Municipal del Partido Popular PP
ppcastelldefels@yahoo.es

El pasado día 23 de enero apareció una noticia en la página de internet del Ayuntamiento, informando de que Castelldefels presenta los ejes estratégicos de futuro del sector turístico del municipio. Se indica también que la Ciudad apuesta por diversificar la oferta y crear paquetes con productos turísticos especializados.

Todo esto viene a raíz de un estudio encargado por el Ayuntamiento para determinar la manera como la Ciudad puede potenciar y mejorar el sector turístico y de un encargo a un diseñador para cambiar la imagen de marca del turismo de Castelldefels. Naturalmente, no se indica cuánto han costado estos estudios al Ayuntamiento ni cómo se ha escogido a los que los han hecho. Nos tememos que, como suelen hacer los socialistas, todo esto no sea más que un gasto que favorece a unos amigos y que solamente sirve para propaganda de los que nos goieren.

Esto nos recuerda a aquella otra campaña que se hizo a bombo y platillo, y en la que también se gastó dinero público, que consistió en colocar unas columnas o mojones de hierro oxidado frente a los elementos característicos de la Ciudad, en los que se indicaba un número de teléfono al que se podía llamar y en el que se informaba sobre el elemento en cuestión. Todo aquello quedó en nada y solamente sirvió para una campaña de imagen del Alcalde y su equipo. Lo de ahora nos tememos que será lo mismo. La nueva imagen que se presentó, nos parece peor que la que teníamos. La nueva está formada por seis cuadrados de diferentes tamaños y colores que no sugieren nada. El eslogan que la acompaña "Estil de vida, estil de mar" es una bobada, eso sí, en catalán, para que le resulte atractivo

a los posibles visitantes nacionales o extranjeros. Claro que si no fuera en catalán, no se podría poner en las "embajadas" de Cataluña en el mundo.

El estudio presentado concluye que Castelldefels podría incrementar un 22% la cifra de visitantes hasta el año 2015 realizando unas acciones que se indican. ¿No será que se puede incrementar un 21% hasta el 2014? ¿O quizás un 22,35% hasta agosto del 2016?

El Ayuntamiento es una administración que debe estar al servicio de los habitantes del municipio. ¿Se ha preguntado a los censados en la Ciudad si quieren más turismo? Suponemos que la respuesta no será unánime, pero podemos imaginar que no quieren más turismo si esto supone más aglomeración, mayor dificultad para desplazarse, más dificultad para aparcar, más basura y más suciedad, más ruido y más molestias.

Para incrementar el turismo no hay que gastarse el dinero en estudios, logotipos y frases felices; hay que mejorar las infraestructuras de la ciudad. Tiene que haber un paseo marítimo amplio, digno, limpio y cuidado. Con edificios apropiados y facilidad de aparcamiento. Tiene que haber transporte público cómodo y rápido con paradas y estaciones acogedoras. Tiene que haber infraestructuras tan buenas como en la mejor ciudad, puesto que, hoy en día, si un turista viene es para encontrarse mejor que en su ciudad de origen, porque si no, se queda en casa o va a otro lugar. Tiene que garantizarse que la Ciudad no se colapsa si llueve o hace viento.

Si se mejora la Ciudad, el turismo vendrá solo y, además, los que aquí vivimos nos encontraremos mejor. /

EL ALCALDE SE VA COMO VINO



José E. Barrera — concejal-portavoz
Grup Municipal AVIC
Associació de Veïnes i Veïns Independents de Castelldefels
avvic@msn.com

Y el alcalde entrante se irá de la misma manera. La grandeza de la democracia dirigida que tenemos se basa en elegir a las personas que han de regir nuestros destinos. Cualquier fórmula que se aleje de esa premisa puede ser legal, pero no moralmente aceptable. Padilla accedió a la alcaldía ante la huída hacia adelante de Marina. Cuando casi tres mil personas le repudiaron en las calles de Castelldefels su partido creyó conveniente buscar un sustituto. Éste llegó casi dos años antes de las elecciones, en busca de su popularidad. Y ganó, sin ninguna objeción, las elecciones. Padilla surgió desde el desconocimiento y logró hacerse con el cariño de los habituales grupos de apoyo del PSC. En el 2007 los votos descendieron de forma brutal, pero la ley electoral, que premia a los más poderosos, le dio más escaños. Lamentamos la marcha de Padilla como persona. De hecho se han vivido bajo su mandato los primeros años de formas adecuadas y no insultantes con la oposición desde la II República. Pero

Padilla debería aguantar hasta el 2011; o no haberse presentado. Todos sabíamos que esto iba a ocurrir. La jubilación no es obligatoria para los alcaldes. Padilla ha entregado su buen hacer a su partido. Le ha sido fiel hasta el final. Le deseamos la mejor y la más larga de las jubilaciones. Él sabe que es así. Estamos seguros de que su sucesor a dedo renunciará a su dedicación parcial al ayuntamiento de Vilafranca; incluso a su participación en una empresa privada. Para él no fue suficiente ser concejal de urbanismo para dejar otras ocupaciones. Lo que para él no requería todo su tiempo (Can Vinader, etc) para nosotros era casi la vida. El futuro alcalde tiene más de dos años para, utilizando los medios de comunicación que pagamos entre todos, lograr parecer adecuado para el cargo. Pero eso no le garantiza llegar a la alcaldía en el 2011. No lo tiene nada fácil. Dicen que los árboles no perdonan. En su haber tiene los de Can Vinader, Montemar y Esplai. Más los que vengan. /

AL MAL TIEMPO... ¿BUENA CARA?



Margaret Manzano
Ciutadans- Partido de la Ciudadanía de Castelldefels
castelldefels@ciutadans-ciudadanos.com

Podría comenzar hablándoles de lo que está pasando en el municipio, contándoles que vamos a cambiar de alcalde y que eso de que alguien se presente a unas elecciones y no avise a sus votantes de que se irá a mitad del mandato, éticamente, no lo vemos muy bien. Pero realmente con ello estaría obviando la grave situación en la que se comienzan a encontrar muchas familias que han perdido sus puestos de trabajo o han visto como la actual crisis afectaba gravemente su economía y con ello su estabilidad familiar.

La pasada semana en el Parlamento de Cataluña se trató el tema de la situación industrial y de las inversiones extranjeras en Cataluña y, para hacernos una idea de la magnitud del problema, estos fueron los datos:

- Media anual del Indicador de Clima Industrial (ICI) 20 puntos porcentuales menos que la de 2007, el nivel más bajo desde 1993;
- Peor media anual de cartera de pedidos y de stocks de productos acabados desde 1993;
- Peor media anual de pedidos extranjeros desde 2002;
- Peor nivel de confianza de los fabricantes de bienes de inversión e intermedios desde 1993;
- Peor media anual del ICI de bienes de consumo desde 1996;
- Pérdida de un 3.6% de PIB Industrial.

¿Y mientras qué hace el gobierno de Cataluña? Pues, según dicen, Carod inaugura una "embajada" catalana en Nueva York, y si sólo fuera "inaugurar algo" pues, miren, quizás no nos quejaríamos tanto, pero es que inaugurar significa que estos sufridos ciudadanos estaremos pagando con nuestros impuestos el alquiler de una oficina en uno de los edificios más caros de esa ciudad; también pagaremos el sueldo de un "embajador" y

todos los gastos "oficiales que genere esta representación". ¿Y con qué finalidad? Si a eso le añadimos que el último "embajador" que nombró el Sr. Carod fue al de París y que ese puesto "curiosamente" recayó en su propio hermano...

Pues qué quieren que les diga... poner buena cara a estos malos tiempos aún se nos hace aún más difícil, porque ante un tripartito (PSC-ERC-ICV-EUiA) que en momentos como el que nos ocupa, tan duros para el ciudadano, sigue derrochando nuestros recursos en temas como éstos, no podemos sino mostrar nuestro enojo y exigir que asuman responsabilidades ante la grave crisis que nos agobia a todos.

Cuando escribo estas líneas 4 niños han fallecido en Sant Boi en un pabellón municipal; no quisiera acabar este artículo sin enviar un fuerte abrazo con nuestras condolencias a las familias afectadas y sumarme a la petición expresada por el obispo de Sant Feliu de Llobregat, que ha reclamado a las autoridades "que no escatimen esfuerzos para proteger a los ciudadanos".

Desde Ciutadans hemos pedido reiteradamente soluciones para problemas existentes a la salida de algún colegio donde niños, bicicletas, coches y padres se mezclan peligrosamente sin delimitación de espacios válidos. Hemos solicitado un análisis exhaustivo del subsuelo del municipio y un archivo que permita conocer las áreas con presencia de amianto. Estos tristes días nos hacen reflexionar aún más sobre la importancia de las medidas de prevención y control y sobre los problemas que no se abordan a tiempo: El día que le digamos "Ya se lo dijimos", ese día será ya demasiado tarde. "Que no escatimen esfuerzos para proteger a los ciudadanos", aplíquemloslo siempre. /

DONEM VEU AL JOVENT INDEPENDENTISTA



Àngels Coté
Grup Municipal d'Esquerra
Republicana de Catalunya — ERC
gpm_erc@castelldefels.org

En aquestes línies que encapçalen les paraules que des d'aquesta petitíssima finestra ens envien les nostres JERC, volria agrair la feina que estan duent a terme, colze a colze amb la SL d'Esquerra i amb el Grup Municipal. Un cop més s'equivoquen qui parlen de la joventut des del tòpics i les generalitzacions. Ells i elles saben que la seva participació en el món de la política és vital. És el seu moment per a arromangar-se per a millorar tot el que no funciona a la nostra ciutat. Saben que com diu l'historiador Arnold Joseph Toynbee "El pitjor càstig per a aquells que no s'interessen per la política és que seran governats per persones que sí que s'hi interesen".

Companys i companyes, la paraula és vostra:



Les JERC-CASTELLDEFELS hem tornat. Amb molta força i plantilla renovada, el jovent independentista de Castelldefels torna

a posar-se en marxa amb ganas de treballar. Amb motiu d'aquest retorn, el dissabte 17 de gener va tenir lloc al Centre Frederic Mompou un acte de benvinguda per part dels membres representants de les JERC de diferents punts de la geografia catalana, i que va comptar amb la presència de diverses personalitats del partit.

JERC-CASTELLDEFELS ja treballa en el seu primer projecte. La notícia de la tala d'arbres al bosc del Castell no ha passat desapercebuda per a nosaltres, i serà un tema prioritari dins la nostra activitat. Des d'aquí, farem tot el possible per evitar-la, i treballarem colze amb colze amb tots els veïns i veïnes que s'hi oposin per tal de salvar el bosc, (un dels pocs que ens queden a Castelldefels...)

Des de JERC-CASTELLDEFELS ens agradaria, per acabar, agrair el suport que ens ha donat el partit i, com no, les JERC de tot Catalunya. Hem tornat, ja som aquí.

Secretari de comunicació de JERC-CASTELLDEFELS.

enGANXa't al medi ambient: Fem que l'aire sigui més net



L'aire, element invisible i sovint ignorat, és un element bàsic sense el qual no podem viure més d'escassos minuts. I amb ell, si és de mala qualitat, la vida es pot ressentir i fer-nos desenvolupar greus malalties cardio-respiratòries. És una realitat el fet que malalties com el càncer no es distribueixen de manera uniforme entre la població i les àrees amb més contaminació pateixen uns índex més alts d'aquestes patologies. Un aire més net implica també un aire amb menys fums i menys gasos d'efecte hivernacle. El problema és greu i TOTS podem fer un petit esforç per millorar-lo. Amb el compromís de tots, els efectes seran més que notables.

No cal dir que el mitjà de transport més net son els nostres peus o les rodes de la nostra bicicleta. En segon terme estarien els transports públics i com a última opció, el vehicle particular. Si necessitem fer ús d'aquest últim mitjà per les característiques dels nostres desplaçaments, podem posar en pràctica algunes mesures per tal de minimitzar la nostra contribució a la contaminació de l'aire:

- Canviar el filtre d'aire al nostre vehicle quan calgui (pot significar un 20% menys de consum de combustible, el que significa una notable reducció en les emissions).
- Mantenir els pneumàtics amb el nivell d'aire recomanat (fins a un 10% d'estalvi).
- Si hem de comprar un cotxe nou, prioritzar la seva capacitat d'eficiència energètica i escollir-ne un cotxe de mides adients a l'ús que li donarem (un cotxe gran suposa un 45% més de consum en combustible que un de petit).



FOTO: J. Huerto Muñoz / CENEAM - MMA



FOTO: M. Moreno Rodríguez / CENEAM - MMA

- Fer un ús responsable del climatitzador del cotxe (un dels elements amb major incidència sobre el consum)
- Respectar la velocitat recomanada. Actualment s'estan implementant normatives al nostre voltant que prenenen ajustar la velocitat per tal de, entre altres objectius, reduir la contaminació: només baixant de 110 km/h a 90 km/h, podem estalviar un 25% de combustible.

Qualsevol estalvi d'energia ja sigui en l'ús del nostre vehicle o a casa, suposa un estalvi en les emissions de gasos a l'atmosfera. L'energia prové, en la seva major part, de la combustió de combustibles fòssils, ja sigui a la caldera de casa o a la central productora d'electricitat... Per tant, estalviar energia és també tenir cura de l'aire.

I tu, què fas per cuidar el medi ambient?

L'Eloi Rodríguez
ens va escriure
la seva opinió:

«Quan va començar la polèmica sobre la reducció de la velocitat màxima a les carreteres per anar a la feina em vaig molestar una mica però, després de calcular el temps de més. que em suposava arribar-hi [9 segons per km] vaig pensar: val la pena "pagar" aquest preu. Entre tots podem aconseguir-ho!»

Diges la teva!

El mes que ve,
l'arribada
d'aus migratòries
Tens cap suggeriment?

escriu a: cal-ganxo@castelldefels.org

Farmàcies de guàrdia

www.farmaceuticonline.com



Febrer 2009

01 /	Diumenge	Llorens
02 /	Dilluns	Mallasén
03 /	Dimarts	Gordo
04 /	Dimecres	Puig
05 /	Dijous	Martínez
06 /	Divendres	Itarte
07 /	Dissabte	Albalà
08 /	Diumenge	Lladós
09 /	Dilluns	Monill
10 /	Dimarts	Guitón
11 /	Dimecres	Tibau
12 /	Dijous	Chalmeta
13 /	Divendres	Galcerà
14 /	Dissabte	Llorens
15 /	Diumenge	Mallasén
16 /	Dilluns	Gordo
17 /	Dimarts	Puig
18 /	Dimecres	Martínez
19 /	Dijous	Itarte
20 /	Divendres	Albalà
21 /	Dissabte	Lladós
22 /	Diumenge	Monill
23 /	Dilluns	Guitón
24 /	Dimarts	Tibau
25 /	Dimecres	Chalmeta
26 /	Dijous	Galcerà
27 /	Divendres	Llorens
28 /	Dissabte	Mallasén

Les farmàcies **Puig**, **Chalmeta**, **Monill**, **Mallasén** i **Albalà** fan guàrdies de 24 hores. Els horaris de la resta de farmàcies de guàrdia varien segons si és dia festiu o feiner, ja que el servei d'urgències està cobert per les farmàcies **Puig** i **Monill**; el seu horari comença a les 20 h.

Farmàcia Albalà

Rda. Otero Pedrayo, 32 [Els Canyars] · Tel. 93 636 10 59

Farmàcia Chalmeta

C/ Arcadi Balaguer, 67 · Tel. 93 665 08 94

Farmàcia Galcerà

Passeig Marítim, 249 · [Club Nàutic] Tel. 93 665 74 09

Farmàcia Gordo

Autovia [Cruilla Av. dels Banys] · Tel. 93 665 18 93

Farmàcia Guitón

C/ Pintor Serransata, 17 · Tel. 93 636 04 16

Farmàcia Itarte

Av. de la Pineda, 20-22 · Tel. 93 665 48 11

Farmàcia Lladós

Av. Constitució, 378 [Baixador] · Tel. 93 665 00 83

Farmàcia Llorenç

C/ García Lorca, 7 [Vista Alegre] · Tel. 93 665 26 94

Farmàcia Mallasén

C/ Narcís Monturiol, 3 [Flora Park] · Tel. 93 665 50 11

Farmàcia Martínez

C/ Viriat, 2 [Urbanització Castillo] · Tel. 93 665 11 38

Farmàcia Monill

[Sentelles] Av. Constitució, 138-140 · Tel. 93 665 12 44

Farmàcia Puig

Av. Diagonal, 30 · Tel. 93 636 12 80

Farmàcia Tibau

Av. Botigues de Sitges, 6 [Pont del Poal] · Tel. 93 664 49 09

Autobusos

Tel. 902 023 393

info@baibus.com



CF1 Vista Alegre Mohn

Vista Alegre
Agustina d'Aragó — Ramon i Cajal
Passeig Marítim
Les Botigues

Interval de pas aproximat de dilluns a divendres: 45 min. Diss., dge i festius: 1:30h

Horari	Des d'Agustina d'Aragó	Des de Passeig Marítim
1a sortida	Darrera sortida	1a sortida
De dilluns a divendres	2:00 22:00	7:00 22:00
Dissabtes	2:00 20:30	7:45 21:15
Diumenges i festius	8:30 20:30	9:15 21:15

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/CF1.htm

L94 Castelldefels Platja Mohn

Castelldefels Platja
Les Botigues — Port Ginesta
Barcelona
Ronda Universitat [Pl. Catalunya]

Interval aproximat de pas: 30 minuts

Horari	Des de Les Botigues	Des de Barcelona
1a sortida	Darrera sortida	1a sortida
Dill. a diss. feiners [12/9 a 31/5] i diaris [1/6 a 11/9]	6:10 21:40	6:55 22:55
Festius [12/9 a 31/5] Diss. i festius [1/6 a 11/9]	6:40 21:40	7:10 22:40
Dissabtes	6:20 21:40	7:10 22:50

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L94.htm

L95 Castelldefels Mohn

Castelldefels
Carles Riba [Avinguda de Poal]
Barcelona
Ronda Universitat [Pl. Catalunya]

Interval aproximat de pas: 20 minuts · Diss., dge i festius: 30 minuts

Horari	Des de Castelldefels	Des de Barcelona
1a sortida	Darrera sortida	1a sortida
Feiners [12/9 a 31/5] i diaris [1/6 a 11/9]	6:30 22:10	6:20 22:40
Diss. i festius [12/9 a 31/5] (sols dissabtes)	6:30 21:30	6:30 22:30
Dijous i festius [12/9 a 31/5]	7:00 22:00	7:00 22:00

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L95.htm

L96 Castelldefels Mohn

Castelldefels
Avinguda Eucaliptus [Bellamar]
Sant Boi de Ll. FGC
Estació dels Ferrocarrils FGC

Interval aproximat de pas: 15 minuts. Dissabtes i festius: 20/30 minuts.

Horari	Des de Castelldefels	Des de Sant Boi
Feiners de tot l'any	5:30 22:15	5:25 22:25
Diss. d'ivern [12/9 a 31/5]	6:55 22:00	6:55 22:00
Diss. i festius [1/6 a 11/9]	6:30 22:15	6:25 22:25
Dijous i festius [12/9 a 31/5]	7:00 22:00	7:00 22:00

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L96.htm

L97 Castelldefels Mohn

Castelldefels
Avinguda Eucaliptus [Bellamar]
Barcelona
Pl. Reina Maria Cristina

Interval de pas: 30 min. (Des de Castelldefels, de 6 a 10:30 h: cada 15 min.)

Horari	Des de Castelldefels	Des de Barcelona
NO-circuits els feiners	1a sortida Darrera sortida	1a sortida Darrera sortida
Feiners (excepte agost)	6:00 21:30	7:00 22:30
Feiners d'agost	7:00 21:00	8:00 22:00
Dissabtes d'agost	9:00 21:00	9:00 22:00

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L97.htm

N14 Barcelona Mohn

Barcelona
Ronda Universitat [Pl. Catalunya]
Castelldefels
S. Rusiñol [N14] — Av. Eucaliptus [N16]

Interval aproximat de pas: 20 minuts (tots els dies de l'any)

Horari	Des de Barcelona	Des de Castelldefels
Tots els dies	1a sortida Darrera sortida	1a sortida Darrera sortida
N14 (via Cornellà St. Boi)	22:40 04:40	22:30 04:30
N16 (via El Prat)	23:30 05:10	23:10 04:50

www.emt-amb.com/links/cat/cbus.htm

Telèfons d'utilitat pública



Servei d'Informació Municipal	010
Ajuntament [Oficina d'Atenció Ciutadana]	93 665 11 50
Ambulàncies [24h.]	061
Biblioteca Ramon Fernández Jurado	93 664 23 38
Bombers	085 · 93 662 83 50
Càritas Parroquial	93 636 34 16
Casal de Cultura	93 664 16 52
La Casa dels Infants [Escola Municipal Infantil 0-3]	93 665 15 74
Cementiri	93 665 29 26
Centre d'Activitats Ambientals "Cal Ganxo"	93 514 61 51
Centre d'Informació i Recursos per Dones	93 636 41 44
Centre de Suport a l'Economia Local La Guaita	93 635 25 75
Centre Frederic Mompou	93 636 41 44
Centre Sòcio Cultural C/ Giraldà [Vista Alegre]	93 634 21 11
Correus	93 665 13 40
Creu Roja	93 665 82 51
Sanitat Respon	902 111 444
Escola Municipal de Dansa	93 634 20 33
Pomps Fúnebres-Funerària-Sant Boi	93 640 77 04
Jutjat de Pau	93 665 70 58
Mossos d'Esquadra [emergències]	088
Número Net	93 636 13 14
Oficina Municipal d'Informació al Consumidor [OMIC]	93 665 11 50
Oficina de Turisme Local i Comarcal	93 635 27 27
Parròquia	93 665 12 90
Polícia Local	092 · 93 636 03 20
Polícia Nacional	091 · 902 247 364
Poliesportiu Municipal	93 664 10 54
Punt d'Informació Juvenil	93 665 79 50
Ràdio Castelldefels 98.0 FM	93 664 17 52
Servei de Normalització Lingüística	93 664 42 11
Tanatori de Ponent	93 633 34 10
Telegrames per telèfon	93 322 20 00
Transports públics de Barcelona (www.emt-amb.com)	010

Trens

Tel. 902 24 02 02

www.renfe.es

Barcelona Sants > Castelldefels

5:40	7:36	9:40	12:06	13:40	15:10	16:40	18:10	19:40	21:10
6:06	7:40	10:06	12:10	13:50	15:20	16:50	18:20	19:50	21:36
6:10	8:06	10:10	12:36	14:06	15:36	17:06	18:36	20:06	21:40
6:36	8:10	10:36	12:40	14:10	15:40	17:10	18:40	20:10	22:06
6:40	8:38	10:40	12:50	14:20	15:51	17:20	18:50	20:20	22:40
6:50	8:40	11:06	13:06	14:36	16:06	17:36	19:06	20:36	23:06
7:06	9:06	11:10	13:10	14:40	16:10	17:40	19:10	20:40	23:20
7:10	9:10	11:38	13:20	14:50	16:20	17:50	19:20	20:49	00:06
7:20	9:36	11:40	13:36	15:06	16:36	18:06	19:36	21:06	

Laborables de Lunes a Viermes / Feiners de Dilluns a Divendres.

In the lower half of the poster, there are two black silhouettes of people, one male and one female, shown from the side and slightly behind each other, appearing to be dancing. They are positioned in front of a large, stylized purple wavy line.

Carnaval
2009
del 20 al 22
de febrer